# Kamerahandbuch S26 Flex



Beyond Human Vision

# MOBOTIX

# DIE MOBOTIX-INFORMATIONSKANÄLE

MOBOTIX

Beyond Human Vision

Support auf der MOBOTIX Website www.mobotix.com/de/support





Seminare auf MOBOTIX Campus www.mobotix.com/de/support/ trainings









Der MOBOTIX YouTube-Channel www.youtube.com/user/MobotixAG

# MOBOTIX Seminare

MOBOTIX bietet preiswerte Seminare mit Workshop und Kameralabor an. Weitere Informationen finden Sie unter www.mobotix.com > Support > Trainings.

#### **Copyright-Hinweise**

Alle Rechte vorbehalten. MOBOTIX, das MX-Logo, MxManagementCenter und MxPEG sind in der Europäischen Union, den USA und in anderen Ländern eingetragene Marken der MOBOTIX AG. Microsoft, Windows und Windows Server sind Marken der Microsoft Corporation. Apple, das Apple-Logo, Macintosh, OS X, iOS, Bonjour, das Bonjour-Logo, das Bonjour-Symbol, iPod und iTunes sind in den USA und anderen Ländern eingetragene Marken von Apple Inc. iPhone, iPad, iPad mini und iPod touch sind Marken von Apple Inc. Linux ist eine Marke von Linus Torvalds. Alle anderen verwendeten Marken, Dienstleistungsmarken und Logos sind Marken, Dienstleistungsmarken und Logos der jeweiligen Besitzer.

Copyright © 1999-2019, MOBOTIX AG, Langmeil. Technische Änderungen vorbehalten. MOBOTIX AG und ihre Tochtergesellschaften übernehmen keine Haftung für Fehler, Druckfehler oder Auslassungen.

Die aktuelle Version dieses und anderer Handbücher finden Sie als PDF-Datei auf www.mobotix.com (Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen).

# Inhaltsverzeichnis

# INHALTSVERZEICHNIS

Siche	Sicherheitshinweise 6		
Rech	Rechtliche Hinweise 6		
Hinw	Hinweise zur Systemsicherheit ("Cyber Security")   7		
Vorw	ort	8	
1	Produktübersicht	10	
1.1	S26 – Objektive, Hardware, Bildformate	10	
1.2	S26 – Software-Ausstattung	11	
1.3	Technische Daten	12	
<b>1.4</b> 1.4.1	Lieferumfang und Abmessungen Die S26 Kamera	<b>14</b> 14	
1.5	Verfügbares Zubehör	20	
1.5.1	MiniUSB-Kabel auf MiniUSB (gerade/gerade oder gerade/gewinkelt)	20	
1.5.2	MiniUSB-Kabel auf USB A-Buchse	20	
1.5.3	Ethernet-Patchkabel für Bajonettverschluss	20	
1.5.4	NPA-PoE-Set		
1.5.5	MX-Overvoltage-Protection-Box	21	
1.5.6	MX-NPA-Box	21	
1.5.7	MX-GPS-B0X	21	
1.5.0	MA-232-10-D0X	22	
1.5.10	Mx2wire+ Mediakonverter	22	
1.5.11	AudioMount	23	
1.5.12	SpeakerMount	23	
1.5.13	Weiteres Zubehör	24	
1.6	MOBOTIX-Software	25	
1.6.1	Integrierte Kamerasoftware (Firmware)	25	
1.6.2	MxManagementCenter	26	
1.6.3	MOBOTIX MxBell 27		

2	Montage	28
2.1	Vorbereitende Montagearbeiten	29
2.2	Vor der Montage	30
2.2.1	Übersicht der Kabelanschlüsse	30
2.2.2	Hinweise zu Kabellängen und zur Stromversorgung	32
2.2.3	Netzwerkanschluss mit MOBOTIX-Patchkabel	33
2.2.4	Netzwerkanschluss mit Verlegekabel	34
2.2.5	Verwendung des MiniUSB-Kabels	34
2.2.6	Verwendung von MxBus-Modulen	35
2.2.7	Verwendung externer Audio-Komponenten (Mikrofon/Lautsprecher)	35
2.2.8	MicroSD-Karte austauschen	36
2.2.9	Für die Montage benötigtes Werkzeug	36
2.2.10	Vorbereitende Arbeiten	37
2.3	Montage der S26 Flex	38
2.3.1	Netzwerkverkabelung und zusätzliche Kabel der S26 anschließen	38
2.3.2	Kameragehäuse der S26 befestigen	38
2.4	Netzwerk- und Stromanschluss, zusätzliche Kabel	40
2.4.1	Netzwerkverkabelung der S26 mit Patchkabel herstellen	40
2.4.2	Netzwerkverkabelung der S26 mit Verlegekabel herstellen	41
2.4.3	Anschließen zusätzlicher Kabel	43
2.4.4	Stromversorgung mit Switch	44
2.4.5	Stromversorgung mit Direktverbindung zum Computer	45
2.4.6	Stromversorgung mit Power-over-Ethernet-Produkten	45
2.4.7	Variables PoE	46
3	Inbetriebnahme der Kamera	48
3.1	Manuelle und automatische Inbetriebnahme – Übersicht	48
3.2	Erste Bilder und wichtigste Einstellungen	50
3.2.1	Manuelle Einstellung der Netzwerkparameter im Browser	50
3.2.2	Erste Bilder und wichtigste Einstellungen im Browser	53
3.2.3	Erste Bilder und Einstellung der Netzwerkparameter mit MxMC	55
3.2.4	Startoptionen der Kamera	58
3.3	Virtueller PTZ und Vollbildspeicherung	60
3.3.1	Virtuelle PTZ-Funktion vorbereiten	60
3.3.2	Vollbildspeicherung	62
3.3.3	Spezielle-Konfiguration im Browser	64

# Inhaltsverzeichnis

3.4	MicroSD-Kartenspeicherung	71	
3.4.1	Vorbemerkungen	71	
3.4.2	Formatieren der MicroSD-Karte	73	
3.4.3	Speicherung aktivieren		
3.4.4	Zugriff auf die Daten einer MicroSD-Karte	75	
3.4.5	Deaktivieren der Kartenspeicherung	75	
3.4.6	Verwenden einer MicroSD-Karte in einer anderen MOBOTIX-Kamera	76	
3.4.7	Garantiehinweise zur Speicherung auf Flash-Medien	76	
3.5	Konfiguration im Browser	77	
3.5.1	Übersicht	77	
3.5.2	Allgemeine Browser-Einstellungen	79	
3.6	Einrichten einer S26 Flex als Türstation	81	
3.6.1	Montage	81	
3.6.2	Autokonfiguration durchführen	82	
3.7	Ergänzende Hinweise	83	
<b>3.7</b> 3.7.1	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage	<b>83</b> 83	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich	<b>83</b> 83 84	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren	<b>83</b> 83 84 84	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden	<b>83</b> 83 84 84 84	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren	<b>83</b> 83 84 84 84 85	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren	<ul> <li>83</li> <li>83</li> <li>84</li> <li>84</li> <li>84</li> <li>85</li> <li>85</li> </ul>	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7	<b>Ergänzende Hinweise</b> Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren	83 83 84 84 84 85 85 85	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser	83 83 84 84 84 85 85 85 85	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8 3.7.9	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser Pflege von Kamera und Objektiv	83 83 84 84 85 85 85 85 85 85	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8 3.7.9 3.7.10	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser Pflege von Kamera und Objektiv Online-Hilfe im Browser	83 83 84 84 85 85 85 85 85 85 86 86	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8 3.7.9 3.7.10 3.7.11	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser Pflege von Kamera und Objektiv Online-Hilfe im Browser Konformitätserklärung	83 83 84 84 85 85 85 85 85 85 86 86 86	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8 3.7.9 3.7.10 3.7.11 3.7.12	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser Pflege von Kamera und Objektiv Online-Hilfe im Browser Konformitätserklärung RoHS-Erklärung	83 83 84 84 85 85 85 85 85 86 86 86 86	
<b>3.7</b> 3.7.1 3.7.2 3.7.3 3.7.4 3.7.5 3.7.6 3.7.7 3.7.8 3.7.9 3.7.10 3.7.11 3.7.12 3.7.13	Ergänzende Hinweise Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage Kennwort für den Administrationsbereich Mikrofon unwiderruflich deaktivieren Startoptionen der Kamera verwenden Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren Text- und Logoeinblendungen deaktivieren Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren Browser Pflege von Kamera und Objektiv Online-Hilfe im Browser Konformitätserklärung RoHS-Erklärung Entsorgung	83 83 84 84 85 85 85 85 85 86 86 86 86 86 86	

# SICHERHEITSHINWEISE



#### Hinweise zur Installation:

- Die Verwendung dieses Produkts in explosionsgefährdeten Bereichen ist nicht zulässig.
- Die Installation dieses Produkts muss gemäß der Dokumentation in Kapitel 2, «Montage» dieses Handbuchs erfolgen. Falsche Montage kann Schäden an der Kamera verursachen!
- Bei der Installation dieses Produkts dürfen nur Original MOBOTIX-Teile und MOBOTIX-Anschlusskabel verwendet werden.
- Für die Installation dieses Produkts ist ein tragfähiger ebener Untergrund erforderlich, der eine stabile Montage der verwendeten Befestigungselemente erlaubt.



Elektrotechnische Installation: Elektrische Anlagen und Betriebsmittel dürfen nur von einer Elektrofachkraft oder unter Leitung und Aufsicht einer Elektrofachkraft den elektrotechnischen Regeln entsprechend errichtet, geändert und instandgehalten werden. Auf die richtige Verwendung der elektrischen Anschlüsse ist zu achten.



Überspannungen: MOBOTIX-Kameras sind durch eine Reihe von Maßnahmen gegen die Auswirkungen von geringen Überspannungen geschützt. Diese Maßnahmen können jedoch nicht verhindern, dass größere Überspannungen Schäden an der Kamera verursachen. Bei der Installation der Kameras im Außenbereich ist daher dem Blitzschutz und den damit verbundenen Gefahren für Gebäude und Netzwerkinfrastruktur besondere Beachtung zu schenken.



Max. Leistungsaufnahme angeschlossener Erweiterungsmodule: Die Leistungsaufnahme aller angeschlossenen *MxBus-Module* darf *3 W nicht überschreiten*. An den MxBus-Stecker *und* an die USB-Buchse dürfen Verbraucher mit einer *Gesamt-Leistungsaufnahme von max. 4 W* angeschlossen werden, *wenn die Kamera mit PoE-Klasse 3 versorgt wird*. Wird *PoE-Klasse 2* verwendet, *kann die Kamera keine externen Verbraucher versorgen*!



**Objektiv nicht berühren:** Aufgrund der hohen Rechenleistung der S26 kann es, begünstigt durch entsprechende Umgebungsbedingungen am Installationsort, zu einer relativ hohen, für die Funktionalität der Kamera jedoch unbedenklichen **Temperaturentwicklung** im Bereich des Bildsensors kommen. Dieses Produkt darf deshalb nicht im Handbereich betrieben werden.



Vor Öffnen der Kamera Stromzufuhr unterbrechen: Stellen Sie vor dem Öffnen der Kamera (z. B. zum Austauschen der SD-Karte oder zum Anschließen von Leitungen im Inneren des Gehäuses) sicher, dass die Stromzufuhr der Kamera unterbrochen ist.

# **RECHTLICHE HINWEISE**



#### Rechtliche Aspekte einer Video- und Audioaufzeichnung

Beim Einsatz von MOBOTIX-Produkten sind die Datenschutzbestimmungen für Video- und Audioaufzeichnung zu beachten. Je nach Landesgesetz und Aufstellungsort der S26 kann die Aufzeichnung von Video- und Audiodaten besonderen Auflagen unterliegen oder untersagt sein. Alle Anwender von MOBOTIX-Produkten sind daher aufgefordert, sich über die aktuell gültigen Bestimmungen zu informieren und diese zu befolgen. Die MOBOTIX AG übernimmt keine Verantwortung für einen nicht legalitätskonformen Produktgebrauch.

# HINWEISE ZUR SYSTEMSICHERHEIT ("CYBER SECURITY")

Zur Absicherung der Kamera gegen Sicherheitsrisiken in der Datentechnik werden die folgenden Maßnahmen nach Abschluss der Installation empfohlen:



- MxManagementCenter:
  - Menü Ansicht > Assistenten & Extras > System absichern:
    - + Werkseinstellungs-Passwort der Kamera ändern:  $\sqrt{}$
    - + Verschlüsseltes HTTPS aktivieren:  $\sqrt{}$
    - Öffentlichen Zugriff deaktivieren:  $\sqrt{}$
  - Benutzerverwaltung (für alle Benutzer):
    - Komplexes Passwort erzwingen:  $\sqrt{}$
    - Automatisch abmelden: Nach 5 Min.
- · Benutzeroberfläche der Kamera im Browser:
  - Admin Menu > Netzwerk-Konfiguration > Webserver:
    - MxWeb aktivieren: -
    - Intrusion Detection aktivieren:  $\sqrt{}$
    - Benachrichtigungsschwelle: 10
    - Zeitüberschreitung: 60 Minuten
    - IP-Adresse blockieren:  $\sqrt{}$

Weitere Informationen zu diesem Thema finden Sie im «*Cyber Protection Guide*» auf www.mobotix.com (unter Support > Download Center > Dokumentation > Broschüren & Anleitungen > Cyber Security).

#### VORWORT

Liebe MOBOTIX-Kundin, lieber MOBOTIX-Kunde,



herzlichen Glückwunsch zu Ihrer Entscheidung für eine professionelle und moderne HiRes-Netzwerkkamera "Made in Germany". Der robuste Alleskönner S26 ist eine kostengünstige und professionelle Monokamera-Lösung, die über ein im Kameragehäuse fest integriertes, hemisphärisches Sensormodul (Tag oder Nacht) verfügt. Die Kamera kann diskret und geschützt hinter Wand- oder Deckenverkleidungen bzw. Edelstahlblenden angebracht werden (z. B. mit dem AudioMount). Wenn ein Lautsprecher gewünscht ist, sorgt der SpeakerMount für einfache Integration in Decken und Wände.

Die wetterfesten Kamera-Schnittstellen MxBus und MiniUSB erlauben eine direkte Anbindung von MOBOTIX Interface-Boxen und von Standardmodulen wie UMTS- oder Speichergeräten. Der vorinstallierte MicroSD-Flashspeicher ist per einfachem Kartentausch individuell erweiterbar und bietet ausreichend Platz für Langzeitaufzeichnungen.

Der Einsatz neuester 6-Megapixel-Bildsensoren mit erhöhter Lichtempfindlichkeit sorgt neben brillanteren und detailreicheren Bilder dafür, dass auch in der Dämmerung aussagekräftige Farbbilder mit bis zu 3072x2048 Pixeln erzeugt werden.

MxManagementCenter, die für MOBOTIX-Kameras maßgeschneiderte Videomanagement-Software, steht kostenfrei über die MOBOTIX-Website zum Download bereit: www.mobotix.com>Support>Download Center>Software-Downloads. Das Tutorial zum Programm erhalten Sie unter Support>Download Center>Dokumentation>Broschüren & Anleitungen > Tutorials.

Für iPad und iPhone sowie Android-Geräte bietet MOBOTIX eine mobile Lösung an. Unter dem Suchbegriff "MOBOTIX AG" finden Sie die kostenfreie MOBOTIX MxBell im App Store bzw. auf Google Play.

Falls Sie noch Fragen haben: Unsere Support-Mitarbeiter sind unter **support@mobotix.com** montags bis freitags für Sie da.

Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen und wünschen Ihnen viel Erfolg mit Ihrer neuen, leistungsstarken MOBOTIX-Kamera S26 Flex!

# MOBOTIX

Beyond Human Vision





S26 – Kamera mit einem hemisphärischen Sensormodul zum diskreten Einbau hinter Wand- oder Deckenverkleidungen





# 1 PRODUKTÜBERSICHT

CIF-Bilder mit 4 GB MicroSD DVR

VGA-Bilder mit 4 GB MicroSD DVR

MEGA-Bilder mit 4 GB MicroSD DVR

QXGA-Bilder mit 4 GB MicroSD DVR

# 1.1 S26 - Objektive, Hardware, Bildformate

Objektive, Sensoren			
B016 Hemispheric	0		
B036 Superweitwinkel	-		
B041 Superweitwinkel	-		
B061 Weitwinkel	-		
B079 Weitwinkel	-		
B119 Tele	-		
B237 Tele	-		
B500 Tele	-		
CSVario 4.5 bis 10 mm	-		
Bildsensor mit individ. Belichtungszonen	Farbe/Schwarzweiß		
Sensorempfindlichkeit <b>GMP</b> in Lux bei 1/60 s / 1 s	0,1 / 0,005 (Farbe) 0,02 / 0,001 (SW)		
Hardwareausstattung			
IP Schutzklasse	IP66		

IP Schutzklasse	IP66
Temp. Interner DVR (MB)	64
Interner DVR (SDXC, SDHC vorinstalliert)	•
Mikrofon/Lautsprecher	-/-
Passiver Infrarot-Sensor (PIR)	– (über MxBus-Modul MxMultiSense)
Sensor Innentemperatur	•
Erschütterungssensor	•
Leistungsaufnahme	<5W
Variable PoE-Klasse	2 - 3
Bildformate, Bildrate und Bildspeicher	
Max. Bildgröße	<b>6MP</b> (3072x2048)
Max. Bildrate (MxPEG, max. Bildgröße)	<b>6MP:</b> 12 B/s

250.000

125.000

40.000

20.000

# 1.2 S26 – Software-Ausstattung

Allgemeine Funktionen	
Digitalzoom (stufenlos) mit Panning	•
Codecs Motion-JPEG/MxPEG/H.264	•/•/•
Programmierbare Belichtungszonen	•
Einzelbildaufz. (Vor-, Nachalarmbilder)	50
Terabyte-Ringspeicher (intern/Netzwerk)	•
Ereignis-/Daueraufzeichnung mit Audio (0,2 – 30 B/s)	•/•
Zeit- und Ereignissteuerung	•
Wochenprogramm, Feiertage	•
Webfunktionen (FTP, E-Mail)	•
Playback/Quad- und MultiView	•
Bidirektionales Audio im Browser	•
Logo-Generator, animiert	•
Verknüpfende Ereignislogik	•
Master/Slave-Scharfschaltung	•
Mehrere zeitgesteuerte Privacy Zones	•
Sprachmeldungen (benutzerspezifisch)	•
VoIP-Telefonie (Audio/Video, Alarm)	•
Remote-Aufschaltung (Netzwerkmeldung)	•
Signalein-/ausgänge, RS232	Via MX-Input-Box/MX-Output-Box oder MX-232-IO-Box
Programm-Interface/HTTP-API	•
Security-Features (HTTPS/SSL, IP-basierte Zugriffsbe- schränkung, Netzwerk-Authentifizierung IEEE 802.1X)	
Videoanalyse	
Video-Bewegungsfenster	•
MxAnalytics	•
MxActivitySensor	•
Videomanagement-Software	
MxManagementCenter	•
MOBOTIX MxBell	•

Kostenfreier Download von www.mobotix.com oder App Store/Google Play

# 1.3 Technische Daten

Modellvarianten	Mx-S26A/B*-6D016 (Tag-Bildsensor, Farbe) Mx-S26A/B*-6N016 (Nacht-Bildsensor, Schwarzweiß)
	*Variante Mx-S26B unterstützt MOBOTIX MxBus-Module
Objektivoption	B016 (Brennweite 1,6 mm, f/2.0, Bildwinkel 180°x180°)
Empfindlichkeit	Farbsensor (Tag): 0,1 lx @ 1/60s; 0,005 lx @ 1s SW-Sensor (Nacht): 0,02 lx @ 1/60s; 0,001 lx @ 1s
Bildsensor	1/1,8" CMOS, 6MP (3072x2048), Progressive Scan
Max. Bildgröße	6MP (3072x2048)
Bildformate	Frei konfigurierbare 4:3-, 8:3-, 16:9- oder benutzerdefinierte Formate oder (Image Cropping), z. B. 2592x1944 (5MP), 2048x1536 (QXGA), 1920x1080 (Full-HD), 1280x960 (MEGA)
Mar Bilderte	MxPEG (max): 42@HD (1280x720), 34@Full-HD, 24@QXGA, 15@5MP, 12@6MP
Max. Bildrate	M-JPEG (max): 26@HD (1280x720), 13@Full-HD, 9@QXGA, 5@5MP, 4@6MP H. 264 (max): 25@Full-HD. 20@QXGA
	MxPEG, M-JPEG, JPEG (max. Ausgabeformat 6MP)
Video-Codec	H.264 (max, Ausgabeformat OXGA, Bandbreitenbegrenzung möglich)
ONVIF	ONVIF-S (ab Kamera-Software V5.2.x)
DVR	<ul> <li>Auf der internen MicroSD-Karte (SDXC, SDHC vorinstalliert)</li> <li>extern auf USB-Device</li> <li>extern auf NAS</li> <li>getrennte Livebild- und Vollbildaufzeichnung – MxFFS mit Archivierungsfunktion</li> <li>Vor- und Nachalarmbilder</li> <li>automatische DVR-Überwachung inkl. Fehlerbenachrichtigung</li> </ul>
Externer Video- Ringpuffer	Direkt auf NAS und PC/Server ohne zusätzliche Aufzeichnungssoftware
Software	MxManagementCenter, MOBOTIX MxBell
Bildverarbeitung	MxLEO, Gegenlichtkompensation, automatischer Weißabgleich, Bildentzerrung
PTZ	Digitales Schwenken/Neigen/Zoomen stufenlos bis 8fach
Alarm/Ereignisse	Temperatursensor, Erschütterungssensor (mit Firmware ab V5.0.1), weitere Sensorik/IOs via MxMessageSystem, Benachrichtigung über E-Mail, FTP, Telefonie (VoIP, SIP), visuelle/akustische Alarme, Vor-/ Nachalarmbilder
Intelligente Videoanalyse	MxActivitySensor, Video-Motion-Analysis, MxAnalytics
A P.	Ext. Mikrofon/ext. Lautsprecher anschließbar, beide 16 Bit/16 kHz (HD-Wideband-Audio)
Audio	lippensynchrones Audio, Audiorecording
	VoIP/SIP Telefonie, Gegensprechen, Fernsteuerung per Tastencode
Schnittstellen	Ethernet 100Base-T (Patch- oder Verlegekabel), MiniUSB, MxBus*; Ein-/ Ausgänge und RS232 über Zubehör; ext. Mikrofon, ext. Lautsprecher
	Nur Variante Mx-S26B

# Technische Daten

Sicherheit	Benutzer-/Gruppenmanagement, HTTPS/SSL, IP-Adressfilter, IEEE 802.1x, Intrusion Detection, digitale Bildsignatur, MxFFS
Zulassungen	EN 55032:2012, EN 55024:2010, EN 50121-4:2015, FprEN 61000-6-1:2015, EN 61000-6-2:2015, EN 61000-6-3:2007+A1:2011+AC:2012, EN 61000-6- 4:2007+A1:2011, EN 50581:2012, EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+ A12:2011+A2:2013, E13*10R05/01*14649*00, 47 CFR Part 15B, AS/NZS CISPR32:2015
Spannungsversorgung	Power over Ethernet IEEE 802.3af
Leistungsaufnahme	Typ. 5W
Leistungsaufnahme ange- schlossener Verbraucher	An MxBus: max. 3 W, an USB: max. 2,5 W, gesamt max. 4 W Die Leistungsaufnahme der Kamera erhöht sich entsprechend!
Schutzklassen	IP66 IK07
Umgebungstemperaturen	-40 bis 60 °C
Maße/Gewicht	B x H x T: 115 x 130 x 48 mm; Gewicht: ca. 430 g
Lieferumfang	Gehäuse aus hochfestem Kunststoff (PBT) weiß und Grundplatte Aluminium blau eloxiert, schlagfeste Domkuppel für Objektiv B016, Montagezubehör, Montageschlüssel, Patchkabel 50 cm, Software, MicroSD-Karte (SDXC, SDHC vorinstalliert)



# 1.4 Lieferumfang und Abmessungen



# 1.4.1 Die S26 Kamera

# Lieferumfang und Abmessungen

Position	Anzahl	Bezeichnung
1.1	1	Kameragehäuse (mit Grundplatte)
1.2	1	Objektiv B016 (6MP) bzw. L12 (5MP) (montiert)
1.3	1	Domkuppel (montiert)
1.4	1	Gehäusedeckel für S26 (montiert)
1.5	3	Edelstahl-Inbusschraube mit Flachkopf M4x8 (montiert)
1.6	1	Dichtring
1.7	1	Blindstopfen blau, klein (USB, montiert)
1.8	1	Blindstopfen blau, groß (Ethernet-Patchkabel, montiert)
1.9	1	Kabelarretierung mit Bajonettverschluss (Ethernet-Patchkabel, montiert)
1.10	1	Einzeladerstopfen, weiß (Ethernet-Verlegekabel, Mikrofon, Lautsprecher, MxBus)
1.11	1	MicroSD-Karte vorinstalliert (SDXC)
1.12	1	Drehstopfen SD-Karte blau (montiert)
1.13	1	Ethernet-Patchkabel 50 cm mit Dichtung

# Montagezubehör

Position	Anzahl	Bezeichnung
M.1	4	Edelstahl-Unterlegscheiben Ø 4,3 mm
M.2	4	Dübel 6 mm
M.3	4	Edelstahl-Holzschrauben 4x40 mm mit Antrieb PZ 2
M.4	2	Kabelstopfen 5-7 mm, weiß (Ethernet-Verlegekabel)
M.5	1	Kabelstopfen 3-5 mm, weiß (Ethernet-Verlegekabel)
M.6	1	Inbusschlüssel 2,5 mm
M.7	1	Objektivschlüssel (Objektiv, Domkuppel)
M.9	1	Kabelbinder (Ethernet-Verlegekabel, Mikrofon, Lautsprecher, MxBus)
M.10	1	Schraubendreher (Schraubklemmen)

#### S26-Kameragehäuse

Die MOBOTIX S26 besteht aus der Grundplatte zur Befestigung der Kamera, dem Gehäuse mit eingebautem Objektiv sowie dem Gehäusedeckel.



#### Von außen zugängliche Anschlüsse der S26

Die MOBOTIX S26 verfügt über die folgenden externen Anschlüsse, die nach Entfernen der entsprechenden Stopfen zugänglich sind:



Für die S26 können kameraseitig nur Kabel mit geraden Steckern verwendet werden!

Die externen Anschlüsse dürfen nur mit den entsprechenden MOBOTIX-Kabeln mit Dichtung (Ethernet-Patchkabel MX-OPT-CBL-LAN-1/2/5/10 und Mini-USB-Kabel MX-MX-CBL\_MU\_STR-5) verwendet werden.

#### Von innen zugängliche Anschlüsse der S26

Die MOBOTIX S26 verfügt über die folgenden internen Anschlüsse, die nach Entfernen der entsprechenden Stopfen sowie des Gehäusedeckels zugänglich sind:



Bei Verwendung des Ethernet-Verlegekabels wird der Bajonettverschluss entfernt und der Stopfen des Ethernet-Patchkabels je nach verwendetem Kabel durch einen der zusätzlichen Stopfen (M.4/5) oder den Einzeladerstopfen (1.10) ersetzt.



# S26 Kamerahandbuch: Produktübersicht



Bohrschablonen immer in Originalgröße drucken oder kopieren!

#### Abmessungen S26





# Befestigung des Kameragehäuses

Langlöcher



Gewindelöcher M6

# 1.5 Verfügbares Zubehör

Für die S26 können kameraseitig nur Kabel mit geraden Steckern verwendet werden!

#### 1.5.1 MiniUSB-Kabel auf MiniUSB (gerade/gerade oder gerade/gewinkelt)

Best-Nr.: MX-CBL-MU-STR-05/2/5 (gerade/gerade) Best-Nr.: MX-CBL-MU-EN-STR-05/2/5 (gerade/gewinkelt)

Mithilfe dieses bis zu 5 m langen Kabels können MOBOTIX-Erweiterungsmodule (MX-232-IO-Box, ExtIO, CamIO) direkt an die S26 angeschlossen werden.

#### 1.5.2 MiniUSB-Kabel auf USB A-Buchse

#### Best-Nr.: MX-CBL-MU-STR-AB-05/2/5

Mithilfe dieses bis zu 5 m langen Kabels können USBbasierte Speichermedien (z. B. USB-Festplatten) direkt an die S26 angeschlossen werden.





#### 1.5.3 Ethernet-Patchkabel für Bajonettverschluss

#### Best.-Nr.: MX-OPT-CBL-LAN-1/2/5/10 (Länge 1 m/2 m/5 m/10 m)

Das von MOBOTIX entwickelte, wassergeschützt montierbare Spezialkabel hat eine integrierte Verschlussdichtung. Serienmäßig wird jede S26 mit einem 0,5 m langen Kabel ausgeliefert, das gegen ein bis zu 10 m langes Patchkabel ausgetauscht werden kann.



#### 1.5.4 NPA-PoE-Set

#### Best.-Nr: MX-NPA-PoE-EU u. MX-NPA-PoE-INT (Version EU u. Version INT) Best.-Nr: MX-CBL-NPA-BAT-2 (Batteriekabel für mobile Spannungsquellen)

Ein multifunktionaler PoE-Injektor nach dem Standard IEEE 802.3af – mit drei Anschlussbuchsen (für Netzwerk, Kamera/PoE-Device, PC), universellem Netzteil mit Wechselsteckern und Crossover-Funktion. Das NPA-PoE-Set dient zum Anschluss und zur entfernten Stromversorgung einer S26 über ein bis zu 100 m langes Netzwerkkabel. Der blaue Adapter kann auch mit dem zusätzlich erhältlichen Batteriekabel an mobilen Spannungsquellen mit 12 bis 42 Volt DC angeschlossen werden. Das NPA-PoE-Set ist ab Werk in der Version "EU" mit einem Euro-Netzstecker oder in der Version "INT" mit vier Netzsteckern (EU, USA, UK, AUS) erhältlich.



# 1.5.5 MX-Overvoltage-Protection-Box

### Best.-Nr.: MX-Overvoltage-Protection-Box-RJ45 Best.-Nr.: MX-Overvoltage-Protection-Box-LSA

Wetterfester Netzwerkverbinder (Schutzart IP65, -30 bis 60 °C) **mit Überspannungsschutz bis zu 4 kV für MOBOTIX IP-Kameras**, ideal zum Nachrüsten und als Ersatz für die MX-Patch-Box. Gleichzeitig dient die MX-Overvoltage-Protection-Box zur wetterfesten Verbindung des Patchkabels einer Kamera mit einem Netzwerk-Patchkabel (Variante **-***RJ45*) oder einem Netzwerk-Verlegekabel (Variante -*LSA*).

# 1.5.6 MX-NPA-Box

# Best.-Nr.: MX-OPT-NPA1-EXT

Bei der MX-NPA-Box handelt es sich um einen wetterfesten PoE-Injektor nach Standard IEEE 802.3af, der für den Anschluss einer MOBOTIX-Kamera an externen Spannungsquellen von 12 bis 57 Volt DC entwickelt wurde.

Die MX-NPA-Box verfügt über das gleiche kompakte Außengehäuse wie die Patch-Box (Schutzart IP66, –30 bis +60 °C), sodass auch hier eine Montage in der Aussparung des Outdoor-Wandhalters möglich ist. Schnittstellen der MX-NPA-Box: Kamera via Patchkabel, Ethernet via LSA+ und externe Spannungsquelle via Schraubklemme (12 bis 57 Volt DC möglich).

# 1.5.7 MX-GPS-Box

# Best.-Nr.: MX-OPT-GPS1-EXT

Die MX-GPS-Box dient primär als hochgenauer Zeitgeber für Systeme ohne Internetanschluss und kann darüber hinaus bei IT- und Secure-Modellen GPS-basierte Ereignisse auslösen (Entfernen von bzw. Erreichen einer bestimmten Position, Über-/Unterschreiten einer bestimmten Geschwindigkeit). Dieses Zusatzmodul kann an alle MOBOTIX-Kameras mit MxBus-Schnittstelle angeschlossen werden.

Die MX-GPS-Box verfügt über das gleiche kompakte Außengehäuse wie die MX-Patch-Box und die MX-NPA-Box (Schutzart IP66, –40 bis 60 °C). Diese Box darf jedoch nicht unter anderen Wandhaltern montiert werden, sondern muss so außen am Gebäude angebracht werden, dass vom Installationsort ein möglichst großer Bereich des Himmels einsehbar ist. Nur so ist der einwandfreie Empfang vieler GPS-Satelliten und damit eine hohe Genauigkeit der GPS-Daten gewährleistet. Die maximale Länge der MxBus-Leitung (bei 0,8 mm Durchmesser) beträgt 50 m.







# 1.5.8 MX-232-IO-Box

## Best.-Nr.: MX-OPT-RS1-EXT

Diese Box stellt die Signalein- und -ausgänge sowie die (serielle) RS232-Schnittstelle dar und ersetzt somit die Anschlüsse, die bei älteren Kameramodellen auf dem D-Sub 15-HD-Stecker zur Verfügung gestellt wurden. Die MX-232-IO-Box kann als Zusatzmodul an alle MOBOTIX-Kameras mit MxBus- oder USB-Schnittstelle angeschlossen werden.



Die maximale Länge der MxBus-Leitung (bei 0,8 mm Durchmesser) beträgt 50 m. Wird der MiniUSB-Anschluss verwendet, kann das Kabel bis zu 5 m lang sein.

#### 1.5.9 ExtIO Funktionserweiterung

#### Best.-Nr.: MX-ExtIO

Das für eine Auf- oder Unterputzmontage geeignete Gerät enthält einen leistungsfähigen Lautsprecher, Mikrofon, Infrarot-Bewegungsmelder, Sensor für die Umgebungstemperatur, zwei Eingangs- und zwei Ausgangskontakte sowie zwei beleuchtete Tasten; ideal z. B. für Türkommunikation, Aufzüge, Zutrittskontrolle. Die ExtIO ist geeignet zum Direktanschluss an der S26 über ein separat bestellbares MiniUSB-Kabel (max. 5 m) oder zum Netzwerkanschluss am PoE-Switch.



#### 1.5.10 Mx2wire+ Mediakonverter

#### Best.-Nr.: MX-2wirePlus-Set-PW

Mit dem Mx2wire+ System wird ein Ethernet-Netzwerk mit PoE über Zweidrahtleitungen aufgebaut und dabei die Verlegung mehrerer hundert Meter Netzwerkkabel eingespart. So kann beispielsweise die bereits bestehende zweiadrige Leitung einer alten analogen Videokamera zur Anbindung einer hochauflösenden und modernen IP-Netzwerkkamera weiterverwendet werden. Mx2wire+ wird in üblichen Steckdosenrahmen in unterschiedlichen Designvarianten geliefert, kann aber auch mit der beigefügten Aufputzdose verwendet werden.



# 1.5.11 AudioMount

# Best.-Nr.: Mx-S26A/B

Der AudioMount ist eine Montagehilfe für die S26, um diese mithilfe der selbstklebenden Folie hinter einer dünnen und glatten Fläche (Edelstahlplatte, Briefkasten etc.) befestigen zu können. Der AudioMount verfügt über Lautsprecher und Mikrofon für volle Gegensprechfunktionalität der Kamera. Ein Einsatz der S26 Flex als hemisphärische Türstation ist in Verbindung mit dem AudioMount und weiterem MOBOTIX-Zubehör ebenfalls möglich (hierzu muss auf der entsprechenden Kamera eine Firmware 4.1.9 oder höher installiert sein).





# 1.5.12 SpeakerMount

#### Best.-Nr.: MX-HALO-SP-PW/CM

Mit dem in Weiß oder matter Chromoptik erhältlichen SpeakerMount bietet MOBOTIX einen einfach per Zweidrahtleitung direkt an die S26/S26 anzuschließenden, externen Lautsprecher an (kein zusätzliches Netzteil erforderlich). Der hochwertige und optimal für die S26 geeignete Lautsprecher ist bereits ab Werk im praktischen, mit 20°-Schwenkmechanismus ausgestatteten HaloMount-

System befestigt und wird auf dieselbe Weise in abgehängten Decken und Wänden montiert. Der SpeakerMount ist nicht für die Montage im ungeschützten Außenbereich geeignet. Temperaturbereich: 0 bis +60°C; Schutzart: IP20; Nenn-/Musikbelastbarkeit: 3/4 W; Impedanz: 8 Ohm; Material Lautsprecher: Metall mit Lochblechabdeckung; Anschlussart: 2-adrige Litze mit Lüsterklemme; Einbaudurchmesser: 68 mm.



#### 1.5.13 Weiteres Zubehör

Da die Zubehörpalette für das MOBOTIX-System ständig erweitert wird, finden Sie die aktuelle Liste der verfügbaren Zubehörprodukte für jede Kamera auf der MOBOTIX Website www.mobotix.com im Kamerakonfigurator.



# 1.6 MOBOTIX-Software

#### 1.6.1 Integrierte Kamerasoftware (Firmware)

MOBOTIX-Kameras und die daran angeschlossene MxBus-Module arbeiten mit einer Firmware, die sich direkt im Gerät befindet und auf deren Funktionen die MOBOTIX-Gegenstellen MxManagementCenter und die MOBOTIX MxBell zugreifen.

So verfügt auch die S26-Modellreihe über vielfältige, in die Firmware integrierte Funktionen: von der Bewegungserkennung über die Langzeitspeicherung bis hin zur Alarmmeldung über Video-IP-Telefonie. Dank der virtuellen PTZ-Funktionen lässt sich das Bild einer MOBOTIX-Kamera direkt im Browserfenster mit dem Mausrad oder einem Joystick stufenlos vergrößern und verkleinern.

Bei der Aufzeichnung der Bild- und Videosequenzen kann entweder nur der im Livebild sichtbare Bildausschnitt oder immer das gesamte Sensorbild gespeichert werden (Vollbildspeicherung). Damit lässt sich auch nachträglich noch feststellen, was sich zu einem bestimmten Zeitpunkt außerhalb des live überwachten Bildausschnitts ereignet hat.

Im Gegensatz zu anderen Kamerasystemen entfällt dank der direkt über den Webbrowser per Kamera-IP-Adresse aufrufbaren MOBOTIX-Firmware der Kauf einer auf dem Computer zu installierenden Zusatzsoftware. Für die schnelle Videodarstellung vieler Kameras auf einem Monitor oder einer ganzen Videowand, zur Alarmaufschaltung mit Ton oder zur komfortablen Ereignissuche kann anstatt eines Webbrowsers auch die Kostenfreie Videomanagement-Software MxManagementCenter von der MOBOTIX-Webseite geladen werden (www.mobotix.com > Support > Download Center). Für mobile Anwendungen steht im App Store/Google Play gratis die MOBOTIX MxBell für iOS- und Android-Geräte (ab iOS 11/Android 5.0) zum Download bereit. Kostenfreier Download unter www.mobotix.com

Keine Lizenzkosten! Freie Updates!





#### 1.6.2 MxManagementCenter

MxManagementCenter ist eine komplette Neuentwicklung mit dem Fokus auf einfacher und intuitiver Bedienung bei gleichzeitig höchster Flexibilität. Einfach- und Doppelklick, Unterstützung von Drag&Drop und Gestensteuerung, Multi-Monitor-Betrieb und die direkte Anzeige von Ereignissen sind nur einige von vielen Vorteilen dieser neuen Software.

MxManagementCenter ist perfekt auf MOBOTIX Kameras abgestimmt und unterstützt damit konsequent die Vorteile des dezentralen Konzepts. MxMC erlaubt den kontrollierten Zugriff auf gespeicherte Videos über die Kameras, oder später den direkten Zugang auf das NAS-System.

Ein einzigartiges Feature ist die adaptive Bandbreitenverwaltung, mit der selbst in Netzwerken mit geringer Bandbreite eine qualitativ hochwertige Recherche möglich ist. MxMC ist, wie sämtliche MOBOTIX Software, 100 % Kostenfrei – ohne Lizenz- oder Updatekosten – und unterstützt dabei eine beliebige Anzahl von Kameras, Bildschirmen und Benutzern.

#### MxManagementCenter - einfachste Bedienung der wichtigsten Kamerafunktionen:

- Einbinden einer unbegrenzten Anzahl von Kameras
- Kameragruppen mit Darstellung in Grid- und Grafik-Ansichten, Grid-Ansicht mit Fokus-Fenster und vielen Bedienelementen
- Optische und akustische Alarmierung von neuen Ereignissen
- Instant-Player zum direkten Anzeigen der letzten Ereignisse während der Live-Überwachung
- Einfache Nutzung mehrerer Monitore durch Doppelklick auf Livebild, Grid oder Ereignisbild
- Türstations-Funktionen (Gegensprechen, Tür öffnen, Licht schalten, usw.)
- Nachträgliche Entzerrung von hemisphärischen Kamerabildern im Livebild und in der Aufzeichnung

#### Kostenfreier Download unter www.mobotix.com

Keine Lizenzkosten! Freie Updates!



#### 1.6.3 MOBOTIX MxBell

Verpassen Sie keinen Besucher mehr dank Push-Benachrichtigung! MOBOTIX MxBell zeigt die Klingelnachricht einer MOBOTIX IP-Video-Türstation und Live-Ansichten von MOBOTIX Kameras auf Ihrem Smartphone oder Tablet. Unterstützt Öffnen der Tür, Freisprechen, automatische Kamerasuche, Live-Ansicht, Kamera-Anbindung via SSL und Anzeige des Verbindungsstatus.

#### Unsere neue MOBOTIX MxBell ist da!

Das Update punktet unter anderem mit neuer Playback-Funktion, die es ermöglicht aufgezeichnete Ereignisse der eingebundenen Türstationen und Kameras nach gewünschtem Zeitpunkt zu durchsuchen und die einzelnen Clips auch unterwegs abzuspielen. Zudem ist eine neue Grid-Ansicht zur übersichtlichen Anzeige von bis zu vier Kameras gleichzeitig verfügbar.

- · Verpassen Sie keinen Besucher mehr dank Push-Benachrichtigung
- Zeigt Klingelnachrichten von MOBOTIX IP-Video-Türstationen
- Live-Ansichten von MOBOTIX IP-Kameras mit gestengesteuerter PTZ-Funktion
- Tür öffnen von überall, Freisprechen
- Automatische Kamerasuche, Live-View und Kamera-Anbindung via SSL
- Anzeige des Verbindungsstatus
- Unterstützt Remote-Verbindungen und mobile Daten
- Ab iOS 11/Android 5.0



Kostenfreier Download von App Store/Google Play

Keine Lizenzkosten! Freie Updates!



## 2 MONTAGE

Wie alle MOBOTIX-Kameras ist auch die **S26 sehr flexibel**, was den Einsatzbereich und Montageort betrifft. Eine S26 kann im Innen- oder Außenbereich montiert werden. Fest installiert oder im mobilen Einsatz – an wechselnden Einsatzorten bzw. in/an Fahrzeugen aller Art. Die S26-Kameras sind **wetterfest nach IP66** und arbeiten zuverlässig ohne Heizung oder Lüfter in einem Temperaturbereich von –40 bis 60 °C.

Durch die verdeckte Installation lassen sich auch die MOBOTIX Interface-Boxen leicht in der Nähe der Kamera unterbringen.



#### Was Sie bei der Montage grundsätzlich beachten müssen

- 1. Ungenutzte Anschlüsse am Kameragehäuse der S26 müssen immer mit den im Auslieferungszustand montierten Stopfen sowie den entsprechenden Arretierungen verschlossen werden.
- 2. Um die Wetterfestigkeit nach IP66 zu gewährleisten, dürfen nur Original-MOBOTIX-Kabel für den Anschluss der Patch- und USB-Kabel verwendet werden. Werden zusätzliche Kabel (MxBus, Audio) benötigt, sind die mitgelieferten Stopfen zu verwenden.
- 3. Der untere (blaue) Teil des Kameragehäuses muss nach unten zeigen, damit sich evtl. am Gehäuse herablaufendes Wasser nicht an den Steckern sammeln kann.

# 2.1 Vorbereitende Montagearbeiten

Vor der Montage der MOBOTIX S26 sind die folgenden Fragen zu klären:

- 1. Wo soll die Kamera montiert werden?
- 2. Welche zusätzliche Montageoption ist vorgesehen?
- 3. Wie erfolgen Netzwerkanschluss und Stromversorgung der Kamera?
- 4. Wie werden die Anschlüsse gebäudeseitig bereitgestellt?
- 5. Was muss ich bei den Anschlusskabeln beachten?

Die folgenden Abschnitte dieses Kapitels sollen Ihnen alle diese Fragen beantworten. Bei Unklarheiten oder weiterführenden Fragen wenden Sie sich bitte an Ihren MOBOTIX-Partner oder direkt an den MOBOTIX-Support. Die Kontaktdaten finden Sie unter www.mobotix.com im Bereich Support.

Die S26 hat nur ein Objektiv, das direkt mit dem Kameragehäuse verbunden ist. Im Gegensatz zu herkömmlichen Single-Lens-Kameras wartet die S26 jedoch mit einem ganz besonderen Trick auf:

Das Kameragehäuse kann unsichtbar hinter einer bis zu 6,4 mm dicken Wand (Vertäfelung, Edelstahlplatte usw.) mit einer 34 mm messenden, kreisrunden Öffnung montiert werden. Die S26 wird einfach hinter der Wand fixiert. Sichtbar bleibt nur noch das Objektiv.





Hieraus ergeben sich folgende Montagemöglichkeiten:

- Wand- und Deckenmontage hinter entsprechend dünnen oder ausgefrästen Blenden/ Abdeckungen
- Individuelle Montagelösungen wie der Einbau in industriellen Geräten, Verkleidungen, Luftschächten, Briefkästen, selbstgebauten Halterungen usw.

Auf www.mobotix.com finden Sie unter Produkte > Outdoor-Kameras > S26 Flex weiteres Zubehör rund um das MOBOTIX S26-System

#### Hinweis zum AudioMount

Dieser Einbaurahmen mit selbstklebender Rückseite ermöglicht die schnelle Montage der S26 hinter Edelstahlblenden oder ähnlichen Materialien. Beim AudioMount sind sowohl Mikrofon als auch Lautsprecher enthalten und bereits vormontiert.



#### 2.2 Vor der Montage

Dieser Abschnitt des Handbuchs bietet einen Überblick über die vielfältigen Anschlussmöglichkeiten der S26, über die vorbereitenden Arbeiten sowie das zur Montage benötigte Werkzeug.

#### 2.2.1 Übersicht der Kabelanschlüsse

Bei der S26 können die folgenden Kabel verwendet werden (siehe auch Abschnitt 1.5, «Verfügbares Zubehör»):

- MOBOTIX-Patchkabel: Dieses mitgelieferte MOBOTIX-Kabel ist f
  ür den direkten Anschluss an die MX-Patch-Box, die MX-NPA-Box oder eine Standard-Netzwerkdose (nur im Innenbereich) vorgesehen.
- Ethernet-Verlegekabel: Als Alternative zum MOBOTIX Patchkabel (s. o.) kann auch ein Ethernet-Verlegekabel direkt auf die integrierte LSA-Schneidklemme aufgelegt werden.
- MOBOTIX USB-Kabel mit MiniUSB-Stecker. Dieses MOBOTIX-Kabel sorgt auch bei widrigen Wetterbedingungen für die nötige Dichtigkeit und damit für die Korrosionsbeständigkeit der Anschlüsse z. B. an ein externes USB-Laufwerk.
- Zusätzliches Kabel für MxBus-Anschlüsse, Mikrofon und Lautsprecher. Über dieses mehradrige Kabel werden zusätzliche MOBOTIX-Module angeschlossen. Je nachdem, welcher Anschluss für die Netzwerkverkabelung verwendet wird (Patch- oder Verlegekabel), wird die jeweils andere Öffnung der Kamera für dieses Kabel bzw. für Einzeladern verwendet.



MOBOTIX-Patchkabel oder zusätzliche Kabel MiniUSB

Zusätzliche Kabel oder Netzwerk-Verlegekabel

#### Achtung



Nicht verwendete Anschlüsse sind durch die passenden Kabelstopfen und Schließen der entsprechenden Verriegelungen zu sichern, um das Innere des Gehäuses vor Wasser und Staub zu schützen.

#### Überkopfmontage vermeiden (reduzierte Wetterfestigkeit)

Wird die S26 nicht mit den Anschlüssen nach unten weisend montiert, erreicht die Kamera nicht mehr die Schutzklasse IP66, sondern nur noch IP54. Bei Überkopfmontage darf die S26 also nur in trockenen Räumen betrieben werden.



Anschlüsse nach unten



Anschlüsse nach oben

#### Entfernen von MOBOTIX-Kabeln bzw. Stopfen

Zum Entfernen eines der oben gezeigten Kabel oder eines Stopfens aus der S26 muss zuerst die entsprechende Verriegelung entfernt bzw. gelöst werden:



#### Einstecken und Verriegeln von MOBOTIX-Kabeln bzw. Stopfen

Nach dem Einstecken eines der oben gezeigten Kabel oder eines Stopfens aus der S26 muss die entsprechende Verriegelung wieder angebracht bzw. geschlossen werden:



#### 2.2.2 Hinweise zu Kabellängen und zur Stromversorgung

- Die Stromversorgung der Kamera wird über den Ethernet-Anschluss der Kamera (Patchoder Verlegekabel) hergestellt. Zum Einschleifen der Stromversorgung wird ein MOBOTIX PoE-Adapter oder ein anderes, hochwertiges PoE-Produkt empfohlen:
  - eine Kamera: mit dem PoE-Adapter (MX-NPA-PoE oder MX-NPA-Box)
  - mehrere Kameras: mit PoE-Produkten nach IEEE 802.3af (PoE-Switch)
- Die maximale Kabellänge f
  ür die Stromversorgung 
  über das Ethernet-Kabel betr
  ägt 100 m.
- Achten Sie darauf, die Kamera nur an Switches oder Router anzuschließen, welche die 10/100 MBit/s-Netzwerkschnittstelle der Kamera unterstützen.

- Für die Absicherung der Stromversorgung empfiehlt sich der Einsatz unterbrechungsfreier Stromversorgungen (USV).
- Wenn zur Stromversorgung der MOBOTIX-Kameras Netzwerkkomponenten eingesetzt werden, die Power-over-Ethernet nach IEEE 802.3af oder IEEE 802.3at ("PoE+") anbieten, sollten möglichst nur Geräte ohne Lüfter verwendet werden. Angesichts der geringen Leistungsaufnahme der MOBOTIX-Kameras erhöht dies sowohl die Zuverlässigkeit des gesamten Systems als auch die Lebenserwartung dieser Komponenten.

#### Achtung

Max. Leistungsaufnahme angeschlossener Erweiterungsmodule: Die Leistungsaufnahme aller angeschlossenen *MxBus-Module* darf *3 W nicht überschreiten*. An den MxBus-Stecker *und* an die USB-Buchse dürfen Verbraucher mit einer *Gesamt-Leistungsaufnahme von max. 4 W* angeschlossen werden, *wenn die Kamera mit PoE-Klasse 3 versorgt wird*. Wird *PoE-Klasse 2* verwendet, *kann die Kamera keine externen Verbraucher versorgen*!

Informationen zum Ändern der PoE-Klasse finden Sie in Abschnitt 2.4.7, «Variables PoE».

#### 2.2.3 Netzwerkanschluss mit MOBOTIX-Patchkabel

Das mitgelieferte *MOBOTIX-Patchkabel* kann dazu verwendet werden, die Kamera an eine *MX-Patch-Box*, eine *MX-NPA-Box* oder an eine Standard-Netzwerkbuchse anzuschließen.

#### Anschließen des Patchkabels an die Kamera

Entfernen Sie zuerst den blauen Bajonettverschluss und den blauen Blindstopfen des linken Anschlusses an der S26. Stecken Sie dann das MOBOTIX-Patchkabel in die Kamera und sichern Sie das Kabel mit dem Bajonettverschluss.



#### Anschließen des Patchkabels an eine MX-Patch-Box, MX-NPA-Box oder Standard-Netzwerkdose

Um den Netzwerkanschluss zu einer MX-Patch-Box oder einer MX-NPA-Box herzustellen, entfernen Sie zuerst den blauen Bajonettverschluss und den blauen Blindstopfen des rechten Anschlusses an der Box. Stecken Sie dann das MOBOTIX-Patchkabel in die Box und sichern Sie das Kabel mit dem Bajonettverschluss.



Weitere Informationen zur Installation einer *MX-Patch-Box* bzw.einer *MX-NPA-Box* erhalten Sie auf www.mobotix.com

unter Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen > Zubehör > Interface-Boxen.

Bei einer Standard-Netzwerkdose (nur im Innenbereich zulässig) stecken Sie das MOBOTIX-Patchkabel der S26 in die Buchse der Netzwerkdose.

#### Anschließen zusätzlicher Geräte (MxBus, Mikrofon, Lautsprecher)

Bei Verwendung des MOBOTIX-Patchkabels muss die für das Verlegekabel vorgesehene Öffnung für alle weiteren Kabel verwendet werden, die an die Kamera angeschlossen werden. Je nach verwendetem Kabel muss der montierte Einzeladerstopfen gegen einen der anderen Kabelstopfen (M.4/5) ausgetauscht werden.



Um die Zugentlastung des Kabels zu gewährleisten, muss das verwendete Kabel mit einem der mitgelieferten Kabelbinder (M.9) auf der Platine fixiert werden. Die einzelnen Adern des Kabels werden mithilfe des mitgelieferten Schraubendrehers (M.9) in den Schraubklemmen fixiert.

#### 2.2.4 Netzwerkanschluss mit Verlegekabel

Als Alternative zum Anschluss an eine MX-Patch-Box, MX-NPA-Box oder Standard-Netzwerkdose können SIe die S26 auch direkt an ein *Verlegekabel* anschließen. Da hierzu der Gehäusedeckel der Kamera geöffnet werden muss, ist dieser Arbeitsschritt *bei einer S26 auf jeden Fall vor* der Montage der Kamera durchzuführen,



da der Gehäusedeckel nach der Montage nicht mehr zugänglich ist.

Das Verlegekabel wird vor dem Auflegen der Adern auf die LSA-Schneidklemmen mit einem der mitgelieferten Kabelbinder (M.9) auf der Platine fixiert, um sowohl die Zugentlastung des Kabels als auch die korrekte Erdung der Kamera zu gewährleisten.

#### Anschließen zusätzlicher Geräte (MxBus, Mikrofon, Lautsprecher)

Bei Verwendung eines Verlegekabels muss die für das MOBOTIX-Patchkabel vorgesehene Öffnung für alle weiteren Kabel verwendet werden, die an die Kamera angeschlossen werden. Hierzu werden der blaue Bajonettverschluss und der blaue Blindstopfen des linken Anschlusses entfernt. Je nach



verwendetem Kabel wird dann der Einzeladerstopfen oder einer der anderen Kabelstopfen (M.4/5) in die Öffnung gedrückt. Der Bajonettverschluss wird nicht mehr verwendet.

Um die Zugentlastung des Kabels zu gewährleisten, muss das verwendete Kabel mit einem der mitgelieferten Kabelbinder (M.9) **auf der Grundplatte** fixiert werden. Die einzelnen Adern des Kabels werden mithilfe des mitgelieferten Schraubendrehers (M.9) in den Schraubklemmen fixiert.

#### 2.2.5 Verwendung des MiniUSB-Kabels

Über den MiniUSB-Stecker können bereits existierende Zusatzmodule wie die MOBOTIX ExtIO (USB) oder externe USB-Festplatten angeschlossen werden. Hierzu wird die Verriegelung nach vorne gezogen, der linke Stopfen entfernt und das MiniUSB-Kabel eingesteckt. Nach dem Eindrücken der Verriegelung sind die Anschlüsse wieder wassergeschützt.



# 2.2.6 Verwendung von MxBus-Modulen

Der MxBus-Anschluss der Kamera befindet sich unter dem Gehäusedeckel (Klemmen 5 und 6 der Schraubklemmen) und ermöglicht den Betrieb von Zusatzmodulen zur Funktionserweiterung (z. B. Anschluss einer MX-GPS-Box zur Zeit- und Positionsbestimmung). MxBus wurde insbesondere für die Verwendung bestehender Zweidraht-Leitungen optimiert.



Die Klemmleiste hat zwei Anschlüsse, um ein MxBus-Modul anzuschließen (von dort aus können dann weitere MxBus-Module angeschlossen werden). Die Länge der gesamten MxBus-Leitung darf dabei 50 m nicht übersteigen.



#### Hinweis

Die am Ende abzuisolierenden MxBus-Adern immer schon vor der Montage durch einen

passenden Stopfen in die Kamera führen. Wird der Einzeladerstopfen verwendet, ist jeweils eine Ader durch ein Loch des Stopfens zu schieben.



Bei der Montage darf die Polarität der Kabel nicht vertauscht werden. Wählen Sie im gesamten MxBus-System für +/– jeweils durchgängig eine eigene Kabelfarbe (z. B. rot = +, blau = –).

Nach dem Anschließen eines MxBus-Moduls muss zunächst der MxBus selbst (sofern noch nicht geschehen) als auch das Modul selbst in der Benutzeroberfläche der Kamera im Browser in Betrieb genommen werden (Admin Menu > Hardware-Erweiterungen verwalten bzw. MxBus-Module verwalten).

#### 2.2.7 Verwendung externer Audio-Komponenten (Mikrofon/Lautsprecher)

Der Anschluss der Kamera für ein externes Mikrofon und einen externen Lautsprecher befindet sich unter dem Gehäusedeckel (Klemmen 1 und 2 der Schraubklemmen für Mikrofon, Klemmen 3 und 4 für Lautsprecher).

Auf der Klemmleiste kann ein externes Mikrofon (rote Box) und ein externer Lautsprecher (rote Box) mit den folgenden technischen Daten angeschlossen werden:

- **Mikrofon**:  $V_s = 2,0 V$ ,  $R_L = 2,2 kOhm$ , Empfindlichkeit  $-35 \pm 4 dB$ , z. B. Panasonic Mikrofonkapsel WM61
- Lautsprecher: Max. Ausgangsleistung 400 mW bei 8 Ohm Impedanz, z. B. Visaton Lautsprecher K36WP oder K50WP





Austausch der MicroSD-Karte **nur bei stromloser Kamera**!

#### 2.2.8 MicroSD-Karte austauschen

Wenn die mitgelieferte MicroSD-Karte getauscht werden soll (z. B. gegen eine MicroSD-Karte mit 64 GB), sollte dies am besten *vor* der Montage der Kamera erfolgen. *Der Austausch der MicroSD-Karte darf nur bei stromloser Kamera erfolgen.* 

- Drehstopfen entfernen: Lösen Sie den Drehstopfen oben am Gehäuse z. B. mit einer passenden Münze und entfernen Sie den Stopfen.
- MicroSD-Karte entnehmen: Drücken Sie die MicroSD-Karte vorsichtig mit einer Pinzette in die Halterung, bis ein Klicken zu hören ist. Die Karte steht jetzt etwas weiter heraus und lässt sich mit der Pinzette entnehmen.
- MicroSD-Karte einsetzen: Schieben Sie die MicroSD-Karte wie gezeigt (Kontakte in Richtung der Vorderseite) mit einer Pinzette in den Karteneinschub. Stellen Sie sicher, dass beim Einschieben ein Klicken zu hören ist. Die Karte ist jetzt verriegelt und kann verwendet werden. Beim Verwenden einer neuen MicroSD-Karte muss diese zuerst formatiert werden (siehe Abschnitt 3.4.2, «Formatieren der MicroSD-Karte»).
- 4. **Drehstopfen montieren**: Setzen Sie den Drehstopfen wie gezeigt ein und schrauben Sie ihn mithilfe der Münze wieder fest (ca. 2 Umdrehungen, der Schlitz des Stopfens zeigt nach vorne).









#### 2.2.9 Für die Montage benötigtes Werkzeug

Bitte überprüfen Sie zunächst den vollständigen Lieferumfang der Kamera in der Originalverpackung (siehe Abschnitt 1.4, «Lieferumfang und Abmessungen»).

#### Zusätzlich benötigtes Werkzeug/Materialien

- Evtl. alternatives Material zur Decken-/Wandbefestigung 4 Holzschrauben inkl. Dübel und Unterlegscheiben – sind in der Originalverpackung enthalten.
- Schraubendreher mit PZ 2-Antrieb.
- Evtl. Bohrmaschine und Dübelbohrer 6 mm für Dübelbohrungen zum Befestigen der Grundplatte.
- Bohrschablonen f
  ür Grundplatte (siehe www.mobotix.com>Support>Download Center > Dokumentation > Bohrschablonen).
- Schere zum Ausschneiden der Schablone.
- Stift zum Anzeichnen der Bohrlöcher.
  - Evtl. LSA+ Werkzeug zum Auflegen eines Verlegekabels auf die LSA-Klemmen der Kamera.





Nur LSA/Krone-Messer mit Einstellung LOW verwenden!
- Lochsäge oder Forstner-Bohrer mit 35 mm Durchmesser für das Objektiv der S26.
- Weiches Baumwolltuch zum Reinigen der Objektiv-Frontlinsen nach der Montage.



# 2.2.10 Vorbereitende Arbeiten

Bevor Sie mit der Montage der Kamera beginnen, sollten Sie sich vergewissern, dass diese Punkte erfüllt sind:

- Anschluss mit MOBOTIX-Patchkabel: Der Netzwerkanschluss ist entweder mit einer MX-Patch-Box, einer MX-NPA-Box oder einer Standard-Netzwerkdose (nur im Innenbereich zulässig) in die N\u00e4he der Montageposition der Kamera gef\u00fchrt worden.
- Anschluss mit Verlegekabel: Wird statt dessen ein Netzwerk-Verlegekabel verwendet, darf es keine Spannung führen und darf nicht mit dem Netzwerk verbunden sein.
- **Ebener Untergrund**: Achten Sie vor dem Befestigen der Kamera darauf, dass der Untergrund eben ist, damit sich die Grundplatte der Kamera nicht verzieht.
- **Druckausgleichelement:** Dieses Element am Gehäuse der S26 muss freibleiben, um den Druckausgleich des Kameragehäuses zu ermöglichen.



Druckausgleichelement nicht verdecken



# 2.3 Montage der S26 Flex

LED-Voreinstellungen:

# Power (an), Fehler (blinkt) Aufzeichnung (blinkt)

# 2.3.1 Netzwerkverkabelung und zusätzliche Kabel der S26 anschließen

Da die S26 mit der Vorderseite von hinten an der vorgesehenen Position montiert wird, kann der Gehäusedeckel nach der Montage nicht mehr entfernt werden. Alle dort anzuschließenden Kabel (Ethernet-Verlegekabel, MxBus, Mikrofon, Lautsprecher) sind dann nicht mehr, der Anschluss für das Netzwerk-Patchkabel nur schwer zugänglich. Ebenso kann die 3-fach-Verriegelung für den Anschluss des MiniUSB-Kabels nicht mehr geöffnet werden. Aus diesem Grund sollten Sie die Netzwerkverkabelung der Kamera, ein evtl. benötigtes MiniUSB-Kabel sowie die zusätzlichen Kabel (MxBus, Mikrofon, Lautsprecher) **vor der Montage der Kamera** anschließen, wie dies in *Abschnitt 2.4, «Netzwerk- und Stromanschluss, zusätzliche Kabel*» beschrieben ist.

# 2.3.2 Kameragehäuse der S26 befestigen

Um die genaue Lage der Bohrlöcher für die Kamera zu ermitteln, verwenden Sie die entsprechende Bohrschablone, die auf www.mobotix.com, Support > Download Center > Dokumentation > Bohrschablonen zur Verfügung steht. Achten Sie beim Drucken oder Kopieren der Bohrschablone darauf, dass diese in Originalgröße gedruckt wird.

# Achtung

Achten Sie darauf, dass die Kamera auf **ebenem Untergrund** montiert wird. Ist dies nicht der Fall, besteht die Gefahr, dass sich die Gehäuseplatte verzieht und das Gehäuse undicht wird!

Das Drehmoment für die Schraube des Gehäusedeckels beträgt 0,4 Nm.

# Befestigung an einer Rückwand

Wird die S26 mit der Grundplatte auf einer Rückwand befestigt (und dann z. B. mit einer separaten Edelstahl-Abdeckung), ist die Montage der Kamera in wenigen Schritten erledigt:

- 1. Wenn erforderlich, zeichnen Sie die Bohrlöcher an der vorgesehenen Montageposition an, bohren Sie die Bohrlöcher für die Grundplatte und schlagen Sie die im Lieferumfang enthaltenen Dübel 6 mm ein.
- 2. Falls noch nicht geschehen, führen Sie die für Zugentlastung der Anschlusskabel benötigten Kabelbinder in die dafür vorgesehenen Schlitze unten in der Grundplatte ein, ohne sie zu schließen.
- 3. Schrauben Sie die S26 mit den ebenfalls im Lieferumfang enthaltenen Schrauben 4x40 mm (oder anderen geeigneten Schrauben) und Unterlegscheiben Ø 4,3 mm an.
- 4. Zeichnen Sie das Loch für das Objektiv der Kamera in der Abdeckung mithilfe der Bohrschablone für die S26 an und bohren Sie dort ein Loch mit 35 mm Durchmesser.
- 5. Bringen Sie die Abdeckung über der Kamera und den Kabeln an.

# Befestigung hinter Blenden, Wänden oder Deckenelementen

Diese Art der Montage kann mit verschiedenen Befestigungselementen realisiert werden:

- Aufgeklebte Muttern mit Stehbolzen, Muttern und Scheiben, wie in der Abb. gezeigt.
- Bei dickeren Materialien (mehr als 6,4 mm) muss entsprechend gefräst werden, um das Kameragehäuse unterzubringen. Die Befestigung kann dann mit Einschraubmuttern oder Gewindemuffen sowie Stehbolzen, Muttern und Scheiben o. ä. erfolgen.

Stellen Sie sicher, dass hinter der Montagefläche ausreichend Platz für die Kamera vorhanden ist und dass der Druckausgleich der Kamera auch nach der Montage frei bleibt.

- 1. Zeichnen Sie das Loch für das Objektiv der Kamera in der Abdeckung mithilfe der Bohrschablone für die S26 an und bohren Sie dort ein Loch mit 35 mm Durchmesser.
- 2. Markieren Sie mithilfe der Bohrschablone die Stellen auf der Montagefläche, an denen die Muttern anzubringen sind.
- 3. Bringen Sie die Stehbolzen, Muttern und Scheiben an.
- 4. Setzen Sie die Kamera von hinten auf die vorbereiteten Befestigungselemente und schrauben Sie die Kamera fest (evtl. Muttern mit Schraubensicherung gegen Lösen sichern).



Für diese Art der Befestigung wird MOBOTIX ein Montage-

Set anbieten (Zubehör)







0000

# 2.4 Netzwerk- und Stromanschluss, zusätzliche Kabel

## 2.4.1 Netzwerkverkabelung der S26 mit Patchkabel herstellen

Die Verwendung des Patchkabels und einer MX-Patch-Box bzw. MX-NPA-Box bietet diese Vorteile:

- Schnelle Montage/Demontage
- Kein Kürzen des Kabels bei mehrmaligem Ein-/Ausbau
- Staubdichte/gegen starkes Strahlwasser geschützte Verbindung nach IP66

#### Anschließen des Patchkabels an die Kamera

Entfernen Sie zuerst den blauen Bajonettverschluss und den blauen Blindstopfen des linken Anschlusses an der S26. Stecken Sie dann das MOBOTIX-Patchkabel in die Kamera und sichern Sie das Kabel mit dem Bajonettverschluss.



Anschließen des Patchkabels an eine MX-Patch-Box, MX-NPA-Box oder Standard-Netzwerkdose

Um den Netzwerkanschluss zu einer MX-Patch-Box oder einer MX-NPA-Box herzustellen, entfernen Sie zuerst den blauen Bajonettverschluss und den blauen Blindstopfen des rechten Anschlusses an der Box. Stecken Sie dann das MOBOTIX-Patchkabel in die Box und sichern Sie das Kabel mit dem Bajonettverschluss.



Weitere Informationen zur Installation einer *MX-Patch-Box* bzw.einer *MX-NPA-Box* erhalten Sie auf www.mobotix.com

unter Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen > Zubehör > Interface-Boxen.

Bei einer Standard-Netzwerkdose (nur im Innenbereich zulässig) stecken Sie das MOBOTIX-Patchkabel der S26 in die Buchse der Netzwerkdose.

Falls zusätzliche Kabel im Inneren des Gehäuses (MxBus, Mikrofon, Lautsprecher) benötigt werden, sind diese wie in *Abschnitt 2.4.3, «Anschließen zusätzlicher Kabel»* beschrieben zu verbinden.

# 2.4.2 Netzwerkverkabelung der S26 mit Verlegekabel herstellen

- 1. Gehäusedeckel und Kabelstopfen entfernen: Lösen Sie die Inbusschraube des Gehäusedeckels der S26 und entfernen Sie diesen. Drücken Sie den montierten Kabelstopfen der Kamera von innen nach außen aus dem Gehäuse heraus (roter Pfeil).
- 2. Kabelbinder einsetzen: Führen Sie einen der beiliegenden Kabelbinder durch die beiden Schlitze in der Platine unterhalb der LSA-Schneidklemme
- 3. Verlegekabel vorbereiten: Verlegekabel ablängen, durch den weißen Einzeladerstopfen (5-7 mm) führen, 35 mm abisolieren und in die einzelnen, paarweise verdrillten Adern inkl. 15 mm Schirmung auftrennen. Schirmgeflecht in 10 mm Breite unten so um den Mantel wickeln, dass dieser später mit dem Kabelbinder auf der Kontaktfläche fixiert werden kann.
- 4. Verlegekabel fixieren: Den montierten Stopfen von innen nach außen herausdrücken und das Verlegekabel mit Einzeladerstopfen (5-7 mm) in die für das Verlegekabel vorgesehene Öffnung einsetzen. Zum Schutz vor eindringender Feuchtigkeit muss die Gummimanschette straff am Verlegekabel sitzen. Den Kabelbinder um das Schirmgeflecht festziehen, um die Zugentlastung zu gewährleisten.





Darauf achten, dass das Verlegekabel bei fertig positionierter Kamera gerade in das Gehäuse hineinführt. damit der Kabelstopfen das Gehäuse optimal abdichtet.





Mantel Schirmgeflecht Adernschirm

Adern des Verlegekabels werden mit dem entsprechenden Werkzeug und gemäß dem verwendeten Standard EIA/TIA-568A oder B auf der LSA-Schneidklemme aufgelegt (siehe aufgedruckte Farbkodierung über der Klemme – siehe roten Pfeil in der Abbildung unten).

# Achtung

Achten Sie darauf, *alle abgeschnittenen Kabelenden aus dem Inneren der Kamera zu entfernen*, da dies andernfalls zu *Kurzschlüssen* führen könnte!

*Tipp*: Halten Sie die überstehenden Kabelenden fest, bevor sie vom LSA+-Werkzeug abgeschnitten werden.



Nur LSA/Krone-Messer mit Einstellung LOW verwenden!



Falls zusätzliche Kabel im Inneren des Gehäuses (MxBus, Mikrofon, Lautsprecher) benötigt werden, sind diese wie in *Abschnitt 2.4.3, «Anschließen zusätzlicher Kabel»* beschrieben zu verbinden.

# 2.4.3 Anschließen zusätzlicher Kabel

Je nach verwendetem Ethernet-Anschluss (Patchkabel oder Verlegekabel) werden zusätzliche Kabel durch die noch freie Öffnung im Gehäuse geführt. Bei Verwendung eines Verlegekabels sollte die Installation zusätzlicher Kabel auf jeden Fall **nach** dem Auflegen des Verlegekabels erfolgen:



- 2. Einzeladerstopfen mit den einzelnen Adern durchstoßen bzw. Kabel mit Ummantelung durch den Kabelstopfen schieben.
- 3. Adern mithilfe des beiliegenden Schraubendrehers auf den entsprechenden Schraubklemmen auflegen.



- 4. Einzeladern bzw. Kabel mit einem der beiliegenden Kabelbinder auf der Grundplatte befestigen.
- 5. Adern mit den entsprechenden Geräten verbinden (MxBus-Module, Mikrofon, Lautsprecher).



## 2.4.4 Stromversorgung mit Switch

- 1. Verbinden Sie das werkseitig installierte Kabel der Kamera mit der Buchse **Camera** des PoE-Adapters.
- 2. Verbinden Sie die Buchse LAN/Power des PoE-Adapters mit einem Ethernet-Anschluss des Switch/Routers bzw. der Wanddose.
- 3. Stecken Sie den RJ45-Stecker des Netzteils in die Buchse **PC/Power** des PoE-Adapters.





IP-Adressen in den Abbildungen nur beispielhaft

Verwenden Sie für die S26 das blaue MX-NPA-PoE-Set oder die MX-NPA-Box - das frühere MOBOTIX Netzwerk-Power-Zubehör NPA-Set, Power-Box und Power-Rack (MX-NPA-Set, MX-NPR-4 und MX-NPR8/20) ist für den Einsatz der S26 nicht geeignet!



# Netzwerk- und Stromanschluss, zusätzliche Kabel

# 2.4.5 Stromversorgung mit Direktverbindung zum Computer

- 1. Verbinden Sie das werkseitig installierte Kabel der Kamera mit der Buchse **Camera** des PoE-Adapters.
- 2. Verbinden Sie die Buchse **PC/Power** des PoE-Adapters mit dem Ethernet-Anschluss des Computers.
- 3. Stecken Sie den RJ45-Stecker des Netzteils in die Buchse LAN/Power des PoE-Adapters.



# 2.4.6 Stromversorgung mit Power-over-Ethernet-Produkten

Verbinden Sie das werkseitig installierte Kabel der Kamera mit einem Ethernet-Anschluss des PoE-Switch/Router. Der Switch/Router muss den PoE-Standard IEEE 802.3af oder IEEE 802.3at unterstützen.



IP-Adressen in den Abbildungen nur beispielhaft

Bei Direktverbindung zum PC ersetzt der PoE-Adapter das Crossover-Kabel

Verwenden Sie für die S26 das blaue MX-NPA-PoE-Set oder die MX-NPA-Box - das frühere MOBOTIX Netzwerk-Power-Zubehör NPA-Set, Power-Box und Power-Rack (MX-NPA-Set, MX-NPR-4 und MX-NPR8/20) ist für den Einsatz der S26 nicht geeignet!



# 2.4.7 Variables PoE

Die Leistungsaufnahme der Kamera hängt vom verwendeten Funktionsumfang wie auch von angeschlossenen Zusatzgeräten ab (siehe Tabelle). Um die Kamera optimal Ihrem Systemdesign anpassen zu können (verwendeter PoE-Switch, Notstromkonzept etc.), kann dazu die PoE-Klasse per Benutzeroberfläche im Browser eingestellt werden.

PoE-Leistungsklassen (Standard nach IEEE 802.3af)					
Klasse	Max. Leistungsaufnahme Kamera-Betriebsart und Zusatzgeräte				
1	0,44 W - 3,84 W	LowPower-Modus; keine Zusatzgeräte (demnächst verfüg- bar)			
2	3,84 W - 6,49 W	Normal-Modus; max. 1 W für MxBus-Zusatzgeräte			
3	6,49 W - 12,95 W	FullPower-Modus; max. 2,5 W für MxBus-Zusatzgeräte (z. B. MX-GPS-Box und MX-232-IO-Box an MxBus), max. 3 W für Zusatzgeräte an <b>MxBus und USB</b> -Schnittstelle			

Achtung

Liegt die gesamte Leistungsaufnahme von Kamera und Zusatzgeräten über der Leistung, die vom PoE-Switch für die eingestellte Klasse zur Verfügung gestellt wird, kann der Switch die Kamera vom Netz trennen. *In diesem Fall ist die Kamera erst wieder erreichbar, wenn die Zusatzgeräte von der Kamera getrennt wurden und ein Neustart der Kamera durchgeführt wurde.* 

In der Regel ist die eingestellte PoE-Klasse bereits passend und es muss nichts umgestellt werden. Sollte in Ihrer Anwendung allerdings eine niedrigere oder höhere Leistungsklasse benötigt werden, muss diese im Browser geändert werden:

- Admin Menu > Netzwerk-Konfiguration > Ethernet-Schnittstelle öffnen.
- Dort unter Stromversorgung auf den Link Ändern klicken.
- Es öffnet sich ein Power Wizard, der Sie durch die weitere PoE-Konfiguration führt.
- Danach muss die Kamera neu gestartet werden: Kamera vom Stromnetz trennen, dann wieder einbinden, z. B. durch Trennen und anschließendes Verbinden des Netzwerkkabels am PoE-Switch.



Variables PoE: Mehrere Kameras können gleichzeitig am selben Switch betrieben werden

# Notizen

# 3 INBETRIEBNAHME DER KAMERA

# 3.1 Manuelle und automatische Inbetriebnahme – Übersicht

MxManagementCenter zum kostenlosen Download unter www.mobotix.com MOBOTIX-Kameras benötigen keine Software-Installation. Einrichtung und Betrieb sind über jeden JavaScript-fähigen Browser auf allen Betriebssystemen möglich (z. B. Windows, Linux, Macintosh u. a.). Alternativ kann dazu auch das MxManagementCenter verwendet werden. Zur Erstinbetriebnahme sind die folgenden Schritte auszuführen:

## 1. Kamera an das Netzwerk anschließen.

Die Stromversorgung erfolgt hierbei direkt über das Netzwerkkabel (siehe Abschnitt 2.4, «Netzwerk- und Stromanschluss, zusätzliche Kabel»)

# 2. Verbindung zur Kamera herstellen und ggf. deren Netzwerkdaten einstellen.

MOBOTIX-Kameras sind werkseitig als DHCP-Client und zusätzlich mit einer festen IP-Adresse im 10er-Adressbereich konfiguriert (z. B. 10.16.0.128). Lokale Computer-Netzwerke sind in der Regel jedoch im 172er- oder 192er-IP-Adressbereich eingerichtet. Abhängig davon, ob im lokalen Netzwerk ein DHCP-Server (z. B. eine FritzBox) verwendet wird, oder ob das Netzwerk mit festen IP-Adressen konfiguriert ist, bestehen verschiedene Möglichkeiten, eine Verbindung zur Kamera herzustellen und ggf. deren Netzwerkeinstellungen zu ändern:

## Netzwerk mit DHCP-Server

- Verbindung mit dem Browser:

Wenn Sie die IP-Adresse kennen, die vom DHCP-Server der Kamera automatisch zugewiesen wird, können Sie diese Adresse im Web-Browser eingeben und damit direkt Verbindung zur Kamera aufnehmen (siehe *Abschnitt 3.2.2, «Erste Bilder und wichtigste Einstellungen im Browser»*).

- Einbindung ins MxManagementCenter:

Mit dem MxManagementCenter können Sie die Kamera anzeigen und einbinden, ohne deren aktuelle IP-Adresse kennen zu müssen (siehe *Abschnitt 3.2.3, «Erste Bilder und Einstellung der Netzwerkparameter mit MxMC»*).

## Netzwerk mit festen IP-Adressen

Damit auf die Kamera zugegriffen werden kann, muss sie ebenfalls eine IP-Adresse im Bereich des lokalen Netzwerks besitzen. Zur Einstellung der Kamera-Netzwerkparameter sind folgende Methoden möglich:

- Manuell über einen Webbrowser:

Dazu müssen zuerst die Netzwerk-Einstellungen Ihres Rechners umgestellt werden (siehe Abschnitt 3.2.1, «Manuelle Einstellung der Netzwerkparameter im Browser» ff.).

- Einbinden in MxManagementCenter und automatisches Ändern der Kamera-IP-Adresse:

Die Kamera wird trotz nicht passender IP-Adresse im MxManagementCenter angezeigt und kann dort umkonfiguriert werden (siehe *Abschnitt 3.2.3, «Erste Bilder und Einstellung der Netzwerkparameter mit MxMC»*).

#### 3. Kamera konfigurieren.

Dazu kann die Benutzeroberfläche in einem Browser oder das MxManagementCenter genutzt werden.



Kamerasoftware im Browser

# 3.2 Erste Bilder und wichtigste Einstellungen

Nach dem Anschließen an das Netzwerk muss die MOBOTIX-Kamera in das Netzwerk integriert werden. Hierzu sind zuvor die Netzwerkparameter der Kamera korrekt einzustellen bzw. zu prüfen. Wenn Ihr Netzwerk über einen aktiven DHCP-Server verfügt oder bereits im 10er-IP-Adressbereich eingerichtet sein sollte (z. B. IP-Adresse 10.x.x.x, Netzmaske 255.0.0.0), müssen Sie die Netzwerkparameter der Kamera nicht ändern. Sie können direkt auf die Kamera zugreifen (siehe *Abschnitt 3.2.2, «Erste Bilder und wichtigste Einstellungen im Browser»*). Ist Ihr Netzwerk bzw. Ihr Computer nicht im 10er-IP-Adressbereich eingerichtet (z. B. stattdessen im 192er- oder 172er-IP-Adressbereich), wählen Sie eine der folgenden Alternativen zur Einstellung der Netzwerkparameter der Kamera:

- Manuelle Einstellung (siehe Abschnitt 3.2.1, «Manuelle Einstellung der Netzwerkparameter im Browser»)
- Automatische Einstellung mit MxManagementCenter (siehe Abschnitt 3.2.3, «Erste Bilder und Einstellung der Netzwerkparameter mit MxMC»)

Hinweis

Für die folgenden Beispiele wird eine Kamera mit der Werks-IP-Adresse **10.8.0.99** angenommen. Ersetzen Sie diese Adresse durch die entsprechende IP-Adresse Ihrer Kamera. Diese befindet sich auf einem Aufkleber an der Kamera. Stellen Sie sicher, dass die in den folgenden Beispielen verwendeten IP-Adressen nicht bereits von anderen Geräten im Netzwerk verwendet werden.

## 3.2.1 Manuelle Einstellung der Netzwerkparameter im Browser

Die manuelle Einstellung der Netzwerkparameter der MOBOTIX-Kamera erfolgt über einen Computer, dessen Netzwerkparameter im 10er-IP-Adressbereich eingerichtet sein müssen. Hierfür sind in der Regel die Netzwerkparameter des Computers umzustellen.

#### 1. Stellen Sie die Netzwerkparameter Ihres Computers um:

#### Windows (XP, Vista, 7):

- Öffnen Sie Start > Einstellungen > Systemsteuerung > Netzwerkverbindungen. Klick auf den Button Eigenschaften öffnet den abgebildeten Dialog.
- Doppelklicken Sie den Listeneintrag Internetprotokoll (TCP/IP). Aktivieren Sie im Register Allgemein die Option Folgende IP-Adresse verwenden. Geben Sie eine IP-Adresse im 10er-IP-Adressbereich ein (z. B. 10.8.0.11).
- Nach dem Schließen aller Dialogfenster verfügt der Computer nun über die IP-Adresse 10.8.0.11.



Eigenschaften von Internet	Protocol (TC	рлр			2
Aligenein IP-Einstellungen können autom Netzweik diese Funktion unters den Netzweik administrator, um beziehen. O IP-Adresse automatisch be	alisch zugewiese futzt. Wenden Si die geeigneten IF sziehen	n wee e sich *Einst	den, v ande tellung	venn di snfalls : gen zu	
Folgende IP-Adresse verw	enders				
IPAdesse:	10 .	3.	0.	11	
Subnetzmaske:	255 .	Ο.	0.	0	
Standardgateway.					

Durch Betätigung des Tasters (siehe Abschnitt 3.7.4, «Startoptionen der Kamera verwenden») wird die aktuelle IP-Adresse der Kamera per Sprachausgabe angesagt

Eingabe im Feld "Subnetzmaske": 255.0.0.0

# Windows 8.1/10:

- Öffnen Sie Start > Systemsteuerung > Netzwerk und Internet > Netzwerk- und Freigabecenter > Adaptereinstellungen ändern > Ethernet. Rechtsklicken Sie auf Ethernet und wählen Sie Eigenschaften aus, um den abgebildeten Dialog zu öffnen.
- Doppelklicken Sie auf den Listeneintrag Internetprotokoll Version 4 (TCP/IPv4). Aktivieren Sie im Register Allgemein die Option Folgende IP-Adresse verwenden. Geben Sie eine IP-Adresse im 10er-IP-Adressbereich ein (z. B. 10.8.0.11).
- 3. Nach dem Schließen aller Dialogfenster verfügt der Computer nun über die IP-Adresse **10.8.0.11**.

#### Linux/Unix:

- 1. Öffnen Sie ein Terminal als Benutzer root.
- 2. Geben Sie folgenden Befehl ein: ifconfig eth0:1 10.8.0.11
- 3. Der Computer verfügt jetzt über die zusätzliche IP-Adresse 10.8.0.11.

#### Mac OS X/macOS:

- 1. Öffnen Sie Systemeinstellungen > Netzwerk.
- Markieren Sie Ethernet. Wählen Sie im Feld Konfiguration den Listeneintrag Manuell und tragen Sie eine IP-Adresse im 10er-IP-Adressbereich ein (z. B. 10.8.0.11).
- Nach Klick auf den Button Anwenden rechts unten im Dialog verfügt der Computer nun über die IP-Adresse 10.8.0.11.

	Ungebung	Ider-Netz	18	
	1.00	Status	Verbunden	
Buetooth	0		Afternet' int parasit detroised and has a Advance 18,3 8,31	4.00
FireBire	Y	Konfiguration	Manuel	1
AirPort		P-Advesse	10.3.0.11	
No.	- T	Teinetanesie	255.000.0	
		Router		
		ONS-Server:		
		Suchdomänen		
			( Weters Optioner	





Eingabe im Feld "Subnetzmaske": 255.0.0.0

#### 2. Stellen Sie die zukünftigen Netzwerkparameter der MOBOTIX-Kamera ein:

- Öffnen Sie einen Webbrowser auf dem Computer und geben Sie die werkseitige IP-Adresse der MOBOTIX-Kamera in die Adresszeile des Browsers ein (z. B. 10.8.0.99). Nach dem Betätigen der Eingabetaste wird die Benutzeroberfläche der MOBOTIX-Kamera angezeigt (siehe auch Abschnitt 3.2.2, «Erste Bilder und wichtigste Einstellungen im Browser»).
- Klicken Sie den Softbutton Admin Menu in der Benutzeroberfläche der MOBOTIX-Kamera. Die Schnellinstallation startet automatisch, nachdem die Benutzerdaten des admin-Benutzers eingegeben wurden.

Hinweis: Die Schnellinstallation kann nachträglich auch über Admin Menu > Netzwerk-Konfiguration > Schnellinstallation aufgerufen werden.

3. Tragen Sie die zukünftigen Netzwerkparameter der Kamera während der Schnellinstallation ein.

Hinweis: Die Netzwerkparameter können nachträglich auch über Admin Menu > Netzwerk-Konfiguration > Schnellinstallation geändert werden.



4. Nach Abschluss der Schnellinstallation und anschließendem Neustart der Kamera sind die neuen Netzwerkparameter aktiv. Die Kamera kann nun an das Zielnetzwerk angeschlossen und bei Bedarf weiter konfiguriert werden.

Voreingestellte Benutzerdaten

Benutzername: **admin** Kennwort: **meinsm** 

# 3.2.2 Erste Bilder und wichtigste Einstellungen im Browser

Nachdem die MOBOTIX-Kamera an die Stromversorgung und das Netzwerk angeschlossen ist, können Sie nun die Benutzeroberfläche mit dem Livebild der Kamera im Webbrowser aufrufen. Internet Explorer, Firefox, Safari oder jeder andere grafische Browser mit aktiviertem JavaScript ist hierfür geeignet. Dabei ist es unerheblich, welches Betriebssystem verwendet wird.

Nach Eingabe der IP-Adresse der Kamera in die Adresszeile des Browsers zeigt die MOBOTIX-Kamera die Live-Ansicht mit weiteren Bedien- und Informationselementen wie z. B. Softbuttons, Symbole für die unterschiedlichen Ansichten, Pulldown-Menüs (Quick-Controls), Symbole für die Online-Hilfe und den Kamerastatus sowie Hinweise zum Betriebszustand der Kamera.



#### Hinweis

Standard-Zugangsdaten für den Administrationsbereich

- Benutzername: admin
- Kennwort: *meinsm*

(Passwort muss beim ersten Anmelden geändert werden – ab Kamerasoftware V5.1.x.)

## Kameraansichten: Live, Player, Multiview

Die MOBOTIX-Kamera startet automatisch mit der Ansicht Live (werkseitige Voreinstellung). Durch Auswahl einer anderen Startseite (Admin Menu > Sprache und Startseite) können Sie zum Beispiel ausschließlich den Zugriff auf das aktuelle Livebild ohne Bedienelemente erlauben (Ansicht Gast).







Multiview-Ansicht: http://<Kamera-IP>/ control/multiview

Gast-Ansicht: http://<Kamera-IP>/cgibin/guestimage.html

54

Multiview ermöglicht die Anzeige mehrerer Kameras über eine "Proxy"-Kamera (interessant für den Zugriff von außerhalb des Netzwerks mit reduzierter Bandbreite).

# Hinweis

Weitere Informationen zu den Ansichten der Kamera finden Sie in der Online-Hilfe der Kamera-Benutzeroberfläche im Browser.



LIVE

Player-Ansicht: http://<Kamera-IP>/ control/player

Live-Ansicht: http://<Kamera-IP>/

control/userimage.html

Verfügung.

# 3.2.3 Erste Bilder und Einstellung der Netzwerkparameter mit MxMC

# MxManagementCenter installieren und starten

Laden Sie sich die neueste Version von MxManagementCenter von der MOBOTIX-Webseite herunter (www.mobotix.com>Support>Download Center>Software-Downloads im Bereich MxManagementCenter). Doppelklicken Sie auf die Programmverknüpfung oder starten Sie die Programmdatei.

# Kameras suchen

Beim ersten Start von MxManagementCenter öffnet sich der Konfigurationsassistent und beginnt automatisch mit der Suche nach MOBOTIX-Kameras. Die Anzahl der gefundenen Kameras wird im Zähler an der **Hinzufügen**-Taste angezeigt. Diese Anzeige wird automatisch aktualisiert, sobald MOBOTIX-Kameras an das lokale Netzwerk angeschlossen bzw. vom Netzwerk getrennt werden.



MxManagementCenter zum Kostenfreien Download unter www.mobotix.com

Klicken Sie auf **Geräte hinzufügen**. Kameras werden entweder in einer Liste oder als Kacheln angezeigt. Mit den Tasten **Liste** und **Kachel** wechseln Sie zwischen Listen- und Kachel-Ansicht.

MxManagementCenter ? Geräte hinzufügen							
			A Benutzername				
-Do					Û		
-Do					î		
Ô					Û		
TC?					Û		
Ô					Ô		
UC7					$\otimes$		
<	8	8 🔳 📿	+ /	9 m 9	,		

Der Betriebszustand der Kameras wird automatisch getestet und durch verschiedene Symbole angezeigt. So werden z. B. Kameras, die sich nicht in demselben Subnetz wie der Computer befinden, mit dem Symbol 🚓 (Kamera in einem anderen Netzwerk als der Computer) angezeigt. Diejenigen Kameras, deren Kennwort nicht bekannt ist bzw. für die noch kein



Kennwort/Benutzername in MxManagementCenter eingegeben wurde, werden mit dem Symbol 💼 (Kamera ist kennwortgeschützt) gekennzeichnet.

#### Netzwerkadressen der Kameras umkonfigurieren

Neben den Kameras im gleichen Netzwerkbereich Ihres Computers werden über den Bonjour-Service\* auch MOBOTIX-Kameras gefunden, die sich in einem anderen Netzwerkbereich befinden (Status: ...). In diesem Fall kann normalerweise keine Verbindung zu den Kameras aufgebaut werden.

Das ist zum Beispiel der Fall, wenn Kameras in ein Netzwerk ohne DHCP-Server (also mit festen IP-Adressen) integriert werden und sich der Netzwerkbereich von dem 10er-Bereich unterscheidet, den die Kameras ab Werk zusätzlich zu DHCP unterstützen.

MxManagementCenter kann diese Kameras automatisch so konfigurieren, dass sie sich in Ihr bestehendes Netzwerk "integrieren". Hierzu müssen Sie die entsprechenden Kameras auswählen und dann auf die Taste 🚓 am unteren Rand des Programmfensters klicken.

Der Dialog Netzwerkeinstellungen wird geöffnet.

letzwerkeinstellungen				
Netzwerk für au	sgewählte Geräte	ändern		
Automatische IF	-Adresse		0	
Erste IP-Adress	e Neue Adresse			
Subnetzmaske	Neues Subnetz			
	Übernehmen			

Haben Sie für Ihren Computer eine feste IP-Adresse vergeben, dann werden Sie auch den Kameras eine feste IP-Adresse zuweisen wollen. Geben Sie hierzu die IP-Adresse und die Subnetzmaske für die erste Kamera ein. Die IP-Adresse wird automatisch für alle ausgewählten Kameras hochgezählt.

Durch Klicken auf Übernehmen werden die ausgewählten Kameras automatisch umkonfiguriert und befinden sich im selben Subnetz wie der Computer.

\*Bonjour: automatische Erkennung von Netzwerkdiensten in IP-Netzen

# Kameras hinzufügen

Nachdem die Kameras umkonfiguriert wurden und damit den Status **Erreichbar** haben, können sie nun in das MxManagementCenter eingebunden werden.

Wählen Sie die gewünschten Kameras aus (bei Mehrfachauswahl **Cmd/Strg-Taste+Klicken**). Wenn die Kameras kennwortgeschützt sind 1, klicken Sie auf **Kamera-Zugriff ändern** 2 und geben Sie den Benutzernamen und das Kennwort ein.

	?		enter	gementC	nag	MxMar		
	Geräte hinzufügen							
		_						Q Suchfilter
					4			
1	î							-D-0
	ô –							-Do
	î							$\bigcirc$
	î							u CP
	î							$\odot$
	$\otimes$							ur
3	> <mark>0</mark>	5	ň.	- /		: 🗐 🍳	-	<
			2					

Die Anzahl der ausgewählten Kameras wird im Zähler an der Taste **Nächste Seite** 3 angezeigt. Wechseln Sie zur nächsten Seite und klicken Sie auf **Fertigstellen**.

Weiterführende Informationen finden Sie im MxManagementCenter Tutorial, das Sie als PDF-Datei von der MOBOTIX-Website herunterladen können: www.mobotix.com > Support > Download Center > Dokumentation > Broschüren & Anleitungen > Tutorials.

# 3.2.4 Startoptionen der Kamera



LED-Voreinstellungen:

*1* Power (ein),Fehler (blinkt)*2* Aufzeichnung (blinkt)

Normalerweise startet die Kamera als DHCP-Client und versucht, automatisch eine IP-Adresse von einem DHCP-Server zu erhalten. Für bestimmte Zwecke kann beim Starten der Kamera das Boot-Menü aktiviert werden, um die Kamera in anderen Modi zu starten.

## Kamera vorbereiten

- Unterbrechen Sie die Spannungsversorgung der Kamera.
- Stellen Sie die Spannungsversorgung der Kamera wieder her.

#### Boot-Menü aktivieren

Die rote LED leuchtet ca. 5–10 s nach Herstellen der Spannungsversorgung für die Dauer von 10 s auf. Drücken Sie den Taster (roter Kreis in der Abbildung); die Kamera wechselt in das Boot-Menü zur Auswahl verschiedener Startoptionen.

Die LED blinkt jetzt ein Mal und wiederholt dieses Blinksignal nach einer Pause von einer Sekunde (die Anzahl der Blinksignale entspricht der aktuell auswählbaren Startoption). Betätigen Sie den Taster erneut kurz (< 1 s), um zur nächsten Startoption zu wechseln. Nach der letzten Startoption wird wieder die erste angezeigt (1 x blinken).

LED blinkt	Startoption	Bedeutung	Audio- Bestätigung*			
1 x	Autokonfiguration	Startet die Autokonfiguration, um diese Kamera als Türstation zu betreiben (nur Variante Mx-S26B, ab Kamera-Software V5.2.x).	Telefonklingeln			
2 x	Werksein- stellungen	Startet die Kamera mit den Werkseinstellungen (Werks-IP-Adresse, Benutzernamen und Kennwörter werden nicht zurückgesetzt).	Boing			
3 x	Automatische IP-Adresse	Startet die Kamera als DHCP-Client und bezieht eine IP-Adresse von einem DHCP-Server. Ist kein DHCP-Server vorhanden oder wird keine IP-Adresse erhalten, startet die Kamera mit der Werks- IP-Adresse.	Boing-Boing			
4 x	Recovery-System	Startet die Kamera im Recovery-System, z. B. um eine fehlgeschla- gene Aktualisierung der Kamera-Software erneut durchzuführen.	Alarm Sound			

Nur auf Kameras mit Audio-Option und installiertem Lautsprecher.

## Startoption auswählen

Betätigen Sie hierzu den Taster länger (> 2 s). Die Kamera quittiert die Auswahl durch 3 s schnelles Blitzen; die Büroklammer kann dann entfernt werden. Nach 20 s erfolgt die akustische Bestätigung lt. obiger Tabelle.

Erfolgt keine Auswahl, fährt die Kamera nach einer gewissen Zeit normal weiter hoch.

# Starten der Kamera mit werkseitigen (Netzwerk-) Einstellungen

Die unter Verwendung von **Startoption 2** geladene werkseitige Konfiguration wird nicht automatisch im Flash-Speicher der Kamera gesichert. Beim nächsten Neustart ohne Verwendung der **Startoption 2** ist wieder die zuletzt gesicherte Konfiguration aktiv. Die Konfiguration kann z. B. im **Admin Menu > Sichern** dauerhaft im Flash-Speicher der Kamera gesichert werden. Dabei können ggf. Teile der Konfiguration vor dem Speichern über "Wiederherstellen" auf den Stand gebracht werden, der noch in der Kamera gespeichert ist.

Im Gegensatz zum Zurücksetzen der Kamera über Admin Menu > Zurücksetzen der Konfiguration auf werkseitige Voreinstellungen werden die in der Kamera definierten Benutzer und Kennwörter beim Starten der Kamera mit werkseitigen Einstellungen nicht zurückgesetzt. Werkseitige Netzwerkkonfiguration unbedingt im Flash-Speicher sichern

# Starten der Kamera mit automatischer IP-Adresse (DHCP)

Wird die Kamera mit **Startoption 3** und automatischer IP-Adresse (DHCP) gestartet, ist dies nur **temporär**. Um die Netzwerkkonfiguration der Kamera dauerhaft auf DHCP (Werkseinstellung) einzustellen, öffnen Sie **Admin Menu > Ethernet-Schnittstelle**.

Beim Starten der Kamera mit DHCP muss ein DHCP-Server im Netzwerk funktionsfähig sein. Andernfalls erhält die Kamera keine gültige IP-Adresse und startet mit der zuletzt eingestellten IP-Adresse.

Außerdem sollten Sie sicherstellen, dass die Kameras immer die gleichen IP-Adressen erhalten, indem den MAC-Adressen der Kameras die entsprechenden IP-Adressen fest zugeordnet werden.

*Tipp:* Durch kurzes Betätigen des Tasters der Kamera wird die aktuelle IP-Adresse der Kamera auf dem Lautsprecher angesagt.

Im Fehlerfall startet die Kamera mit ihrer zuletzt eingestellten IP-Adresse

# 3.3 Virtueller PTZ und Vollbildspeicherung

# 3.3.1 Virtuelle PTZ-Funktion vorbereiten

Mit der virtuellen PTZ-Funktion (vPTZ) ist es möglich, mit der Maus oder einem Joystick stufenlos in die Bilder der ausgewählten Videoquelle hineinzuzoomen und den so vergrößerten Bildausschnitt innerhalb des gesamten Bildsensorbereichs "virtuell" zu verschieben.

Mehr Bedienkomfort dank Joystick



#### Bedienung mit der Maus und Scrollrad

Bereits mit der Maus kann die vPTZ-Funktion der S26 im Browser gesteuert werden. Indem Sie eine beliebige Position auf dem am Monitor dargestellten Bild anklicken, wird diese Position zur neuen Bildmitte. Das Bild verschiebt sich entsprechend und die automatische Entzerrung wird entsprechend angepasst. Das **Scrollrad** kann zur Bedienung der Zoomfunktion genutzt werden. In der Grundeinstellung der Kamera ist diese Funktion gesperrt und muss deshalb erst freigegeben werden. Gehen Sie dazu auf **Setup Menu > vPTZ-Einstellungen**, deaktivieren Sie **Mausrad-Zoom sperren**, klicken Sie auf **Setzen** und danach auf **Schließen**, um die Einstellung zu speichern. Sie können nun das Scrollrad zum Zoom + (nach oben drehen) oder Zoom – (nach unten drehen) nutzen.

# **Bedienung mit USB-Joystick**

Ein handelsüblicher USB-Joystick kann die vPTZ-Bedienung für den Anwender deutlich erleichtern – im Browser und im MxManagementCenter. Bitte installieren Sie den Joystick zunächst gemäß den Herstellerangaben auf dem PC.

Zur Nutzung eines USB-Joysticks im Browser benötigen Sie einen PC mit Windows-Betriebssystem, eine möglichst aktuelle Version des Internet Explorers und Sie müssen ActiveX in der Kamerasoftware (Browser) aktivieren:

- Im QuickControl auf Browser wechseln.
- Bei Browser die Option ActiveX im Feld rechts daneben auswählen. Nun kann der USB-Joystick bis zum nächsten Schließen des Browsers verwendet werden.
- Damit die Einstellung dauerhaft gespeichert wird, muss ActiveX im Admin Menu aktiviert werden. Dazu im Admin Menu den Punkt Sprache und Startseite aufrufen.
- Unter den Seitenoptionen die Betriebsart ActiveX auswählen.
- Die Eingaben mit Setzen und Schließen dauerhaft in der Kamera speichern.
- Der Joystick kann nun verwendet werden.



Legen Sie die Standard-Betrebsart für die Uwe Seite test. V wird ActiveX auch für die Wiedergabe der Ereignisse im Bis

Geben Sie den 2 merden kommen

## Hinweise

derholtate des Maximum Standard Gastzugangs 2 8/s 8 18/s 8 derholtate des Maximum Standard huterzugangs 20 8/s 8 28 5/s 8

Nersis a

Mehr Infos und Details zum vPTZ finden Sie in der Online-Hilfe der Kamera unter dem Thema «vPTZ-Einstellungen».

## 3.3.2 Vollbildspeicherung

Es ist möglich – unabhängig vom aktuellen Live-Videostrom – immer ein **komplettes Vollbild** zu speichern. Dadurch kann gewährleistet werden, dass die Aufzeichnung immer die komplette Bildinformation des verwendeten Objektives enthält, auch wenn zwischendurch im Livebild durch vPTZ-Aktionen nur ein kleiner Teil sichtbar ist.



Gespeichertes Vollbild: Original Sensorbild ohne Bildentzerrung bzw. Bildkorrektur

Hier können nun live z. B. in VGA-Auflösung vPTZ-Aktionen durchgeführt werden, während durch die Vollbildspeicherung z. B. mit 1 B/s ein Bild im Format MEGA oder 6MP abgespeichert wird.

Beim Einsatz von **MxManagementCenter** können die aufgezeichneten Vollbilder mittels vPTZ Aktionen anwendergerecht aufbereitet werden (z. B. Schwenk und Zoom auf ein Bilddetail wie Türeingang).

Ist die Vollbildspeicherung nicht aktiviert, wird immer nur das angezeigte Livebild abgespeichert (speichern, was man sieht). Der Hauptnutzen der Livebild-Speicherung ist darin zu sehen, dass die volle Leistungsfähigkeit des Kameraprozessors zur Livebild-Generierung und für maximale Bildraten verfügbar ist. Der Hauptvorteil der Vollbildspeicherung liegt in der besonderen Funktionalität der S26, trotz live durchgeführter vPTZ-Aktionen immer ein maximales (Voll-)Bild zur späteren Recherche zur Verfügung zu haben. Diesen einzigartigen Anwendernutzen kann konstruktionsbedingt keine motorgesteuerte PTZ-Kamera bieten!

#### Hinweise

Nachträgliche Recherche im Vollbild: Für die Vollbildspeicherung von S26-Kameras sollten mindestens Bilder im Format MEGA bei nachträglicher Recherche im MxManagementCenter gespeichert werden, da ansonsten der nachträgliche Zoom keine zufriedenstellende Bildqualität liefern kann.

Vollbildspeicherung ein: Der erhöhte Rechenaufwand bei der Vollbildspeicherung beeinflusst die Datenrate des Livebild-Stroms, die dadurch um 10 bis 30 % reduziert werden kann. Es wird daher empfohlen, die Bildrate für die Speicherung so niedrig wie möglich einzustellen, um den Live-Bildstrom so wenig wie möglich zu beeinflussen.

Vollbildspeicherung aus: Das auslösende Ereignis eines Bewegungsfensters (VideoMotion VM) wird möglicherweise nicht aufgezeichnet, da das VM-Fenster gerade nicht angezeigt wurde.

# Vollbildspeicherung im Browser aktivieren/deaktivieren

Die Einstellung dieser Option erfolgt im Dialog **Setup Menu > Ereignissteuerung > Aufzeichnung** durch Ein- oder Ausschalten der Option **Vollbildaufzeichnung**.

🏫 🗲 МОВОТІХ	mx10-8-0-113 Aufzeichnung	0 0
Allgemeine Einstellungen	Wert	Erklärung
Scharfschaltung	Aktiviert	Autraichmung schartschalten: Studer til 6 Schartschaltung der Autraichnung: Alswindr Aktiviert die Autzeichnung. Aus Deskinder die Autzeichnung Aus Deskinder die Autzeichnung Schalteringung schart geschaltet. CS Autzeichnung wird über benutzerderlinetes Bignal schart geschaltet, wie in Alsemente Wein Mauer Kopert Zustand der Autzeichnungs-Schartschältung von der Master- Keimen.
	(Kein Wochenprogramm)	Wochenprogramm: Wochenprogramm für zeitgesteuerte Aufzeichnung. (Wochenprogramme)
Digitale Signatur	Aus :	Digitale Signatur: Die aufgezeichneten Bilddatelen werden mit dem X.509-Zertrikkat des Webservers digitat signiert. Im Dialog Webserver können Sie die X.509- Zertrikate verwalten.
Symbol für Aufzeichnungsstatus	Aus	Autzeichnungssymbol aktivieren: Ein biendet ein Symbol im Bild ein, das den Status der Schartschaltung und der Autzeichnung anzeigt.
Vollbildaufzeichung	Ein	Volibildaufzelchung aktivieren: Eis zichnet immer das gesamte Bild des Schlofe zwei zig mit den angegebenen Parametern auf Aus zeichnet das sichtbare Bild auf.
Aufzeichnungs-Stopp (TR)	Aus	Autzeichnungs-Stopp aktivieren: Beende die Autzeichnung, wonn ein Ereignis erkannt wid. diese Option, um gespeicherte Bidseguezen einzuflieren. Kicken Sie hier um das Aufzeichnen wieder zu aktivieren.
Speichereinstellungen	Wert	Erklärung
Aufzeichnung (REC)	Ereignisaufzeichnung	Autzeichnungsmodus: Autzeichnungstellt für Ereignisse und Bildserien, Erzeitbilduzeichnung: Speichert einzelne UPEG-Volbilduzeichnung: Speichert eindes Ereignis in Cip-Dateien Im AurEG-Format, Deuerautzeichnung: Dateistuzzeichnung des
Setzen Voreinst	ellung Zurückholen Schließen	Weniger

🏫 🔶 МОВОТІХ	mx10-8-0-113 Vollbildaufzeichung	0 0
Eigenschaft	Wert	Erklärung
Auflösung	QXGA (2048x1536)	Auflösung: Werkseitige Voreinstellung: Mega (1280x960)
JPEG-Qualität	60% (Hoch)	JPEG-Qualität: Werkseitige Vorainstellung: 60%
Texteinblendungen	Datum & Uhrzeit	Texteinblendungen: Die Option Datum & Uhrzeit biendet ausschließlich den Zeitstempel ein.
	Datum & Uhrzeit	Datum und Uhrzeit: Wählen Sie ein Zeitformat aus.
Setzen Vore	instellung Zurückholen Schließen	)

## 3.3.3 Spezielle-Konfiguration im Browser

Die MOBOTIX S26 bietet aufgrund ihrer hemisphärischen Optik einige spezielle Konfigurationsmöglichkeiten bei den Bildeinstellungen. Je nach Montageort (Decken- oder Wandmontage) und der vom Anwender bevorzugten Darstellung des Livebilds müssen bei der Erstinstallation einer S26 einige wichtige Grundeinstellungen und bei Bedarf auch deren Feinanpassung vorgenommen werden.

Eine entsprechende Feinanpassung der Bildeinstellung ist besonders zu empfehlen, wenn die Kamera leicht nach unten geneigt montiert wird.

#### Konfiguration der S26-Grundeinstellungen

Führen Sie hierzu im Browserfenster die auf den folgenden Seiten beschriebenen Arbeitsschritte durch:

- 1. Anmelden und Starten der Kamera wie in Abschnitt 3.2, «Erste Bilder und wichtigste Einstellungen», beschrieben.
- Montageart Wand/Decke/Boden festlegen: Im QuickControl-Feld auf Installation klicken und im Feld rechts daneben Wand, Decke oder Boden entsprechend dem Installationsort der Kamera wählen. Decke bedeutet immer eine Ausrichtung der Kamera von oben nach unten, bei Boden ist die Kamera von unten nach oben ausgerichtet.



Als Ergebnis erhalten Sie für jeden Bildsensor eine **entzerrte Panorama-Ansicht**, die an die eingestellte Montageart angepasst ist. Die Panorama-Ansicht ist werkseitig voreingestellt und kann wie im Folgenden beschrieben geändert werden.

- 3. Wechseln Sie in das QuickControl Anzeige-Modus.
- 4. Stellen Sie hier den als Standardansicht gewünschten Modus ein. Im Folgenden wird exemplarisch der für die Wandmontage und Deckenmontage jeweils typische Anzeige-Modus Panorama und Surround beschrieben. Entsprechend kann mit jedem anderen ausgewählten Anzeige-Modus verfahren werden.



Wandmontage: Einstellung und Korrektur der Standardansicht "Panorama"

Kamera-Livebild mit Panoramakorrektur

 Wählen Sie im QuickControl Anzeige-Modus die Option Panorama. Überprüfen Sie nun das angezeigte Bild. Entspricht der Ausschnitt Ihren Wünschen, ist keine weitere Feinanpassung mehr notwendig und die Panorama-Konfiguration ist abgeschlossen. Zur Veränderung des Bildausschnitts nach Ihren individuellen Wünschen fahren Sie mit 2. fort.



Kamera-Livebild **ohne** Panoramakorrektur mit eingeblendeten QuickControls

#### Hinweis

Bedingt z. B. durch die Montageposition oder das verwendete Zubehör weicht der aktuell sichtbare Bildausschnitt vom gewünschten Bildausschnitt ab. Ein physisches Umsetzen der Kamera ist jedoch nicht nötig, denn in diesem Fall kann allein im Browser eine Feinanpassung des sichtbaren Panoramabildes durch Zoomen, Schwenken (Pan) und Neigen (Tilt) durchgeführt werden. Außerdem können durch die Funktion Panoramakorrektur verkippte vertikale Linien an den Bildrändern optisch wieder gerade gestellt werden. Diese verkippten Linien entstehen v. a. durch Neigen der Kamera (z. B. durch Montage mit 15°-Keilen) oder durch nachträgliches Neigen des Bildes.  Klicken Sie auf das symbolisierte geschlossene Schloss. Durch einmaliges Anklicken das Schloss öffnen (Schlossbügel ist oben). Das Schloss verhindert die Durchführung von späteren vPTZ-Aktionen und damit ein unbeabsichtigtes Modifizieren der von Ihnen eingestellten Ansicht. Dies gilt für alle Übersicht-Anzeige-Modi, also auch für Panorama/Fokus, Panorama und Surround.



3. Im Kamerabild links oben wird ein neues Icon zur Bearbeitung des Panoramabildes angezeigt. Durch einmal anklicken vergrößern (OnScreen-Control wird angezeigt).



4. Sie können jetzt über ein im Kamera-Livebild eingeblendetes OnScreen-Control das angezeigte Kamera-Livebild entsprechend Ihren Wünschen verändern (Schwenken, Neigen, Zoom, Drehen und Panoramakorrektur; siehe Abb. rechts). Die vPTZ-Funktion über Maus oder Joystick ist dabei deaktiviert.



- 5. Wenn Sie die gewünschte Bildeinstellung vorgenommen haben, Bedienfeld wegklicken (Kreuz links oben).
- Erneut einmal auf das Symbol Schloss klicken und dadurch schließen (Schlossbügel ist unten). Die Panorama-Bildeinstellung ist damit bis zum nächsten Neustart der Kamera gesperrt.

## Achtung

Zur dauerhaften Sicherung der für die S26 definierten Standard-Bildeinstellung wählen Sie im QuickControl **Einstellungen verwalten** die Option **Gesamte Konfiguration sichern**. Die Einstellungen bleiben dann auch nach einem Neustart erhalten.



A

Schloss öffnen

Icon anklicken



Kamera-Livebild *mit* Panoramakorrektur und eingeblendetem OnScreen-Control



#### Funktionen des S26 OnScreen-Controls

Die Bedienung des OnScreen-Controls erfolgt durch Anklicken der Pfeile im oberen Bereich zum Verschieben des Bildausschnitts. In den unteren Bereichen, die bei Bedarf angezeigt werden, erfolgt die Bedienung durch Klicken rechts und links des Mittelpunktes.

Für jeden Bereich gilt: Je weiter in einem Bereich von dessen Zentrum entfernt geklickt wird, desto größer ist die dadurch ausgelöste Änderung. Ein Klick auf den Punkt in der Mitte eines Bereichs stellt diesen auf die Voreinstellung zurück.

Bei der Panoramakorrektur bewirkt ein Klicken zwischen den beiden Trapezsymbolen das Aufrichten (Geradestellen) der im Bildausschnitt vor allem an den Rändern sichtbaren, nach links bzw. rechts gekippten vertikalen Linien. Je nach eingestellter Montageart (Decke, Wand, Boden) stehen Panoramakorrektur und Korrektur der Bildverdrehung nicht zur Verfügung!





Säulen **oben** zusammenführen (notwendig zur Korrektur im Beispiel links)



Säulen **unten** zusammenführen

#### Deckenmontage: Norden festlegen (vom Benutzer definierte Nordrichtung)

Nach der Montage der Kamera in einer Decke muss eine sogenannte "Nordrichtung" festgelegt werden. Hierbei handelt es sich nicht um die "echte" Richtung Nord, sondern um die **Hauptblickrichtung bzw. den Fokus** des Objektivs. Sie dient als Referenz für die Nordrichtung im Anzeige-Modus **Surround** und **Doppel-Panorama** (hier wurde bereits in der QuickControl **Installationsart** die Option **Decke** ausgewählt).

1. Wählen Sie im QuickControl Anzeige-Modus die Option Normal.



2. Drehen Sie das Livebild jetzt per Maus oder mit einem an den Computer angeschlossenen Joystick in die gewünschte Hauptblickrichtung.



Zur vPTZ-Benutzung und Einrichtung eines USB-Joysticks siehe Abschnitt 3.3.1, «Virtuelle PTZ-Funktion vorbereiten»



3. Wählen Sie im QuickControl Installation die Option Norden festlegen.

4. Speichern Sie die so eingestellte Nordrichtung permanent, indem Sie erst die Checkbox aktivieren und dann auf **Ja** klicken.



 Sie haben nun die Nordrichtung für den Anzeige-Modus Surround und Panorama festgelegt. Im nächsten Schritt können Sie nun diese Ansichten als Standardansicht für das Kamera-Livebild einstellen.



Wählen Sie im QuickControl **Anzeige-Modus** die Option **Surround bzw. Panorama.** Die Feineinstellung der Ansichten erfolgt über vPTZ via Maus oder Joystick und – wie bereits oben beschrieben – über Ent- und Verriegeln der Standardansicht über das symbolisierte Schloss (Schloss öffnen – Anzeige korrigieren – Schloss wieder schließen).

# Hinweis

Jede der **Teilansichten** (in diesem Fall *Nord, Ost,* ...) kann mithilfe des nebenstehenden **OnScreen-Controls** angepasst werden (Schloss öffnen – Teilansicht anklicken – Ansicht anpassen – weitere Teilansicht anklicken – Ansicht anpassen – Schloss wieder schließen).

#### Konfiguration der Audio-Einstellungen

Aufgrund der flexiblen Auslegung des MOBOTIX S26-Systems stehen verschiedene Auswahlmöglichkeiten für die zu verwendenden Mikrofone zur Verfügung:

Gerät	Aktiviert/Schwellwert	Testen	Erklärung
Audio- Eingang Audio- Ausgang	Deaktiviert     Microphone at Cam1     Microphone at Cam2     Microphone at Cam1     Microphone at Cam2     Deaktmal Microphone     Hohe Empfindlichkeit     Deaktiviert     Deaktiviert     Deaktiviert	(Testen)	<ul> <li>Aktivent bev desktivler Microbn und Lautaprecher für Arkann auch in desktiverem Zustand zum Analösen von zur sprechen Sie in das Kameralikusprecher wiedergegeben. Aus Sicherheitsgrür werdön.</li> <li>Stellen Sie die Lautstärke des Lautsprechers ein. Zum Te aussahlichen.</li> </ul>
	Lautstärke 0		
		Audio-Status: weiting	
	Parameter	Wert	Erklärung
Netzwerkd	aten ansagen	Aktiviert	Aktiviert bzw. deaktiviert die Ansage der aktuellen Ne MAC-Adresse; siehe Ethernet-Schnittstelle). Wenn die

Informationen zum Anschluss externer Mikrofone und Lautsprecher finden Sie in Abschnitt 2.2.7, «Verwendung externer Audio-Komponenten (Mikrofon/Lautsprecher)».

# Mikrofon S26:

Bei dieser Kamera kann nur ein externes Mikrofon verwendet werden.

#### Lautsprecher S26:

Da die S26 keinen eingebauten Lautsprecher besitzt, kann hier nur ein externer Lautsprecher aktiviert bzw. deaktiviert werden.

# 3.4 MicroSD-Kartenspeicherung

# 3.4.1 Vorbemerkungen

Flash-basierte Speichermedien (MicroSD-Karten, USB-Sticks und Solid-State-Festplatten) enthalten keine beweglichen Teile, wie dies bei herkömmlichen Festplatten der Fall ist. Sie sind kompakt, weitgehend feuchtigkeits- und erschütterungsresistent, zeichnen sich durch ihren geringen Energiebedarf aus, verlieren bei Stromausfall keine Daten und eignen sich daher ideal auch für den Einsatz mit MOBOTIX-Kameras.



Robuster als Festplatten: Flash-Speichermedien

#### Anzahl der Schreib-/Löschzyklen pro Flash-Speicherzelle

Die Anzahl der Schreib- bzw. Löschzyklen jeder einzelnen Speicherzelle eines Flash-Mediums ist begrenzt. Sobald eine einzelne Flash-Zelle nicht mehr funktionsfähig ist, wird dies vom Controller des Flash-Speichers automatisch erkannt. Der Inhalt der Zelle wird dann anhand einer Prüfsumme rekonstruiert und in einer intakten, für diesen Zweck vorgesehenen Reservezelle gesichert. Die defekte Speicherzelle wird markiert und nicht mehr verwendet. Hierbei gehen keine Daten verloren.

Darüber hinaus können MOBOTIX-Kameras aktivierte Flash-Speichermedien überwachen. Ein eigens hierfür entwickeltes und zum Patent angemeldetes Verfahren prüft die Nutzung des Flash-Mediums und protokolliert die Anzahl der Schreib-/Löschzyklen. Die Flash-Abnutzung des Speichers wird bei aktivierter Aufzeichnung auf dem Flash-Medium automatisch in der Statuszeile im Livebild der Kamera eingeblendet, kann jedoch auch im Dialog **Admin Menu > Kamerastatus** jederzeit abgerufen werden.

# Schonende Speichernutzung durch MOBOTIX MxFFS-Dateisystem

Durch die MxFFS-Formatierung der MicroSD-Karte werden die Flash-Medien von der MOBOTIX-Kamerasoftware gleichmäßig und daher "speicherzellenschonend" beschrieben. Das bedeutet, dass alle Speicherzellen des Flash-Speichers möglichst gleich oft beschrieben bzw. gelöscht werden. Dies trägt zu einer deutlich längeren Lebensdauer des Flash-Speichers bei und erhöht zudem die Sicherheit und Zuverlässigkeit der Speicherung.

# Speicherbedarf und Lebensdauer von MicroSD-Karten

Die Lebensdauer einer MicroSD-Karte nimmt proportional zu ihrer Speicherkapazität zu, da jede einzelne Speicherzelle weniger oft beschrieben bzw. gelöscht werden muss. Der erste Löschvorgang startet dann, wenn die Karte erstmals vollständig mit Daten gefüllt ist (erster Rundlauf).

# MicroSD-Karten-Whitelist für MOBOTIX-Kameras

MicroSD-Karten sind in vielen verschiedenen Qualitätsstufen verfügbar. Für die Aufzeichnung von Videodaten sind die wichtigsten Kriterien die Schreibgeschwindigkeit (Geschwindigkeitsklasse) und die Lebensdauer der Speicherzellen, die vom verwendeten Speicherzellentyp abhängt. Eine Aufstellung von MicroSD-Karten, die in MOBOTIX-Kameras getestet wurden, finden Sie m Dokument "MicroSD-Karten-Whitelist für MOBOTIX-Kameras" auf www.mobotix.com, Support > Dokumentation > White Lists > MicroSD-Karten.

# S26 Kamerahandbuch: Inbetriebnahme der Kamera

Bei allen Angaben handelt es sich um errechnete Durchschnittswerte

#### 32 GB MicroSD-Karte: Speicherbedarf

	6 B/s CIF	6 B/s VGA	6 B/s VGA		1 B/s QXGA			
	M-JPEG	M-JPEG	MxPEG	M-JPEG	M-JPEG			
Dateigröße Einzelbild	15 kB	45 kB	-	120 kB	240 kB			
Speicherbedarf pro Sek.	90 kB	270 kB	75 kB	120 kB	240 kB			
Speicherbedarf pro 24h	7,8 GB	23,5 GB	6,5 GB	10,4 GB	20,8 GB			
Zeit für einen Rundlauf	4 Tage	1,3 Tage	4,8 Tage	3 Tage	1,5 Tage			

# 4 GB MicroSD-Karte: Speicherbedarf

	6 B/s CIF	6 B/s VGA		1 B/s MEGA	1 B/s QXGA
	M-JPEG	M-JPEG	MxPEG	M-JPEG	M-JPEG
Dateigröße Einzelbild	15 kB	45 kB	-	120 kB	240 kB
Speicherbedarf pro Sek.	90 kB	270 kB	75 kB	120 kB	240 kB
Speicherbedarf pro 24h	7,8 GB	23,5 GB	6,5 GB	10,4 GB	20,8 GB
Zeit für einen Rundlauf	12 Stunden	4 Stunden	14,4 Stunden	9,2 Stunden	4,4 Stunden

# Achtung

Die Haltbarkeit einer MicroSD-Karte hängt sowohl von der Produktqualität als auch von der Nutzungsintensität ab. Stellen Sie die Art der Aufzeichnung (ereignisgesteuert oder Daueraufzeichnung, Bildrate, Bildgröße) entsprechend Ihrer Anwendungsanforderungen ein.

Für die werkseitig in die Kamera eingesetzte, hochwertige MicroSD-Karte empfehlen wir bei ständiger Daueraufzeichnung einen jährlichen Kartenwechsel.

#### Überwachung der Abnutzung des Flash-Speichers (Patent angemeldet)

Hierzu setzt MOBOTIX ein eigens hierfür entwickeltes und zum Patent angemeldetes Verfahren ein. Die Flash-Abnutzung kann in der Statuszeile des Livebildes eingeblendet oder über **Admin Menu > Kamerastatus** jederzeit abgerufen werden. Außerdem kann die Kamera auf Wunsch eine Warnmeldung versenden (z. B. per E-Mail), sobald ein kritischer Fehler beim Speichern auf der SD-Karte erkannt wird (**Admin Menu > Benachrichtigung bei Fehlermeldungen**). Die MicroSD-Karte kann dann ausgetauscht werden, um den vorhandenen Datenbestand zu sichern.

Dat	Dateiserver / Flash-Medium SD Flash Card			
Тур				
Dateisystem	MxFFS			
Flash-Abnutzung	1%			
Puffer-Auslastung	0% (Ø: 0%, max: 0%)			
Verloren gegangene Alarmbilder	0			
Sequenzen	1 (1 Dateien)			
Neueste Sequenz	1970-01-01 01:00:00 #0			
Älteste Sequenz	1970-01-01 01:00:00 #0			
Aktueller Speicherbedarf	4.0 MByte (0.4%)			
Max. Größe	936 MByte			
# 3.4.2 Formatieren der MicroSD-Karte

Damit die MOBOTIX-Kamera Bild- und Videosequenzen auf einer MicroSD-Karte speichern kann, muss diese zuerst MxFFS-formatiert werden (von MOBOTIX mitgelieferte MicroSD-Karten sind bereits MxFFS-formatiert). Folgende Schritte sind zur Formatierung erforderlich (Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver / Flash-Medium):

1. Stellen Sie sicher, dass sich eine MicroSD-Karte im Kartenschacht der MOBOTIX-Kamera befindet.

Formatierungs-Assistent: MxFFS-Partitionierung

Legen Sie fest, welche Daten auf dem Speichermedium SD-Speic gespeichert werden sollen.

Zum Verschlüsseln einer MxFFS-Partition wird ein Kennwort benötigt. Ein let Kennwort deaktiviert die Verschlüsselung. Wird das Verschlüsselungskennw später geändert, kann nicht mehr auf Aufzeichnungen zugegriffen werden, d

VORSICHT Sie sind dabei, sämtliche Daten auf dem Speichermedium SD-Flash-Karte zu löschen, indem das Medium im Modus MxFFS formatient wird. Geben Sie deshalb unten erneut Ihre Anmelderinformationen (Recht "Admin" erforderi

> Benutzername admin Kennwort

n und Löschen der Da idium SD-Flash-Karte

ns beträgt 3.69 GB

Aufzeichnungen zugegriffen werden, die sselt wurden.

c0fc753a369705ab

OK

OK

Partitionen auf Speichermedium SD-Speicherkarte Die Gesamtgröße des Speichermediu

Partition für Ereignisaufzeichnung

Sicherheitsfunktionen

Sicheres Löschen - langsam

später geändert, kann nicht mehr aut mit einem anderen Kennwort verschl

Authentifizierung erforderlich

Verschlüsselungskennwort

Klicken, um fortzufahren

Soll das Formatieren und L auf dem Speichermedium

- O SD-Speicherkarte 2. Klicken Sie in der Zeile **SD-Speicherkarte** auf Formatieren.
- 3. Notieren Sie sich ggf. die im Feld Verschlüsselungskennwort angezeigten Zeichen oder geben Sie ein eigenes Kennwort ein. Klicken Sie dann auf **OK**.

Hinweis: Mit der Option Sicheres Löschen langsam werden eventuell vorhandene Daten auf der MicroSD-Karte bei der Formatierung nicht wiederherstellbar gelöscht. Beachten Sie jedoch, dass diese sichere Formatierung wesentlich mehr Zeit in Anspruch nimmt.

4. Tragen Sie im nächsten Dialog den Benutzernamen und das Kennwort eines Benutzers der Gruppe admins ein und bestätigen Sie mit **OK**.

Die Karte wird nun von der MOBOTIX-Kamera formatiert. Für eine 8 GB MicroSD-Karte werden bei deaktivierter Option Sicheres Löschen – langsam 5 bis

12 Minuten benötigt. Ist Sicheres Löschen - langsam aktiviert, kann dies 3 bis 14 Stunden dauern.

Nach Abschluss der Formatierung können Sie die MicroSD-Karte für die Speicherung aktivieren (siehe nächster Abschnitt).

# Achtung

Warten Sie unbedingt das Ende des Formatierungsvorgangs ab, bevor Sie erneut auf die Kamera zugreifen. Dies dauert bei deaktivierter Option Sicheres Löschen – langsam in der Regel wenige Minuten. Die MicroSD-Karte ist erst nach Abschluss der MxFFS-Formatierung verwendbar.

Eine Formatierung mit aktivierter Option Sicheres Löschen - langsam benötigt mehrere Stunden. Alternativ kann die MicroSD-Karte mit einem geeigneten Programm unter Windows, Linux/UNIX oder Mac OS X/macOS neu partitioniert und sicher gelöscht werden.

SD-Karte formatieren: Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver/ Flash-Medium

Die Option Sicheres Löschen - langsam benötigt mehrere Stunden. Alternativ kann die SD-Karte mit einem geeigneten Programm unter Windows, Linux/UNIX oder Mac OS X/ macOS neu partitioniert und sicher gelöscht werden



Formatieren...

Abbrechen

Abbrechen

# 3.4.3 Speicherung aktivieren

Speicherung aktivieren: Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver/ Flash-Medium

Zum Aktivieren der Speicherung auf einer bereits MxFFS-formatierten MicroSD-Karte sind die folgenden Schritte erforderlich (Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver/ Flash-Medium):

- 1. Stellen Sie sicher, dass sich eine MicroSD-Karte im Kartenschacht der MOBOTIX-Kamera befindet.
- 2. Stellen Sie sicher, dass die MicroSD-Karte im MxFFS-Fomat formatiert ist.
- 3. Aktivieren Sie die Option SD-Speicherkarte.
- Klicken Sie unten im Dialog auf den Button Setzen, dann Schließen und sichern Sie die Konfiguration.
- 5. Starten Sie die MOBOTIX-Kamera neu (Admin Menu > Neu starten).

Überprüfen Sie nach dem Neustart, ob die Symbole **FR REC** im Livebild der Kamera sichtbar sind. Wenn dies der Fall ist, ist die Aufzeichnung auf MicroSD-Karte aktiv. Aktivieren Sie andernfalls die Aufzeichnung (siehe unten).

# Aktivieren der Aufzeichnung

Sind die Symbole **FR REC** im Livebild nach einem Neustart nicht sichtbar, muss die Aufzeichnung mit einer der folgenden Möglichkeiten im Webbrowser aktiviert werden:

- Automatische Aktivierung durch Klick auf den Softbutton Arm & Record. Bestätigen Sie anschließend im Easy-Dialog durch Klick auf den Button Ja.
- Manuelle Aktivierung über Quick-Control Aufzeichnung > Aufzeichnung ein oder in Setup Menu > Aufzeichnung.

### Verschlüsselung und Authentifizierung

Aus Sicherheitsgründen erfolgt die Speicherung der Daten auf der MicroSD-Karte verschlüsselt. Das Kennwort wird bereits beim Formatieren der Karte festgelegt und muss beim Zugriff auf die Aufzeichnungen zur Authentifizierung angegeben werden (siehe nächster Abschnitt).

# 3.4.4 Zugriff auf die Daten einer MicroSD-Karte

Der Zugriff auf die gespeicherten Bild- und Videosequenzen auf einer MicroSD-Karte kann über diese Möglichkeiten erfolgen:

- Im Webbrowser: Wiedergabe der Ereignisbilder ohne Ton direkt von der MicroSD-Karte über die Playback-Ansicht der Kamerasoftware.
- In MxManagementCenter: Wiedergabe der Videosequenzen inkl. Ton durch Zugriff auf die in der MOBOTIX-Kamera befindliche MicroSD-Karte über die Kamera oder durch direkten Zugriff auf die MicroSD-Karte über einen an den Computer angeschlossenen Kartenleser (zukünftig).

# Achtung

Beim Wechsel der MicroSD-Karte von einer MOBOTIX-Kamera in eine andere muss unbedingt die Zeit sowohl auf der Ursprungskamera als auch auf der Zielkamera korrekt eingestellt sein. Verwenden Sie vorzugsweise die automatische Zeitsynchronisierung über einen Zeitserver (Admin Menu > Datum und Zeit).

# 3.4.5 Deaktivieren der Kartenspeicherung

Zum Deaktivieren der Speicherung auf eine MicroSD-Karte sind die folgenden Schritte erforderlich (**Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver / Flash-Medium**):

- 1. Aktivieren Sie die Option Keine.
- 2. Klicken Sie unten im Dialogfenster auf den Button Setzen, dann Schließen.
- Starten Sie die MOBOTIX-Kamera neu (Admin Menu > Neu starten). Stellen Sie nach dem Neustart sicher, dass das Symbol FR REC im Livebild der Kamera rechts unten nicht mehr sichtbar ist.
- 4. Sie können die MicroSD-Karte jetzt aus der Kamera entfernen oder eine neue SD-Karte einlegen (siehe Abschnitt 2.2.8, «MicroSD-Karte austauschen»).

# Achtung

Eine MicroSD-Karte darf erst nach dem Deaktivieren der Aufzeichnung auf MicroSD-Karte und anschließendem Neustart der Kamera entnommen werden. *Nichtbeachtung kann zu Datenverlust führen!* 

Werden angeschlossene Flash-Speichermedien ohne vorheriges Abmelden aus der Kamera entfernt, kann es zum Datenverlust kommen und Speicherbereiche können verloren gehen. Durch die MxFFS-Formatierung ist der verlorene Bereich auf lediglich 4 MB pro Vorfall beschränkt.

# 3.4.6 Verwenden einer MicroSD-Karte in einer anderen MOBOTIX-Kamera

Eine MicroSD-Karte, die Daten einer MOBOTIX-Kamera enthält, kann in jede für MicroSD-Karten geeignete MOBOTIX-Kamera eingesetzt werden. Bei aktivierter MicroSD-Kartenspeicherung (Neustart erforderlich) synchronisiert sich die "neue" MOBOTIX-Kamera automatisch und setzt die Speicherung korrekt fort. Hierbei gehen keine Daten verloren. Beachten Sie, dass die Aufzeichnung auf MicroSD-Karte vor dem Entfernen der Karte aus einer MOBOTIX-Kamera deaktiviert und die Kamera neu gestartet werden muss.

War die Verschlüsselung der Daten beim Speichern auf der MicroSD-Karte in der Kamerasoftware aktiv, muss das gleiche Kennwort in der "neuen" Kamera eingetragen werden (Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver / Flash-Medium). Die Kamera kann sonst nicht auf die MicroSD-Karte zugreifen.

# 3.4.7 Garantiehinweise zur Speicherung auf Flash-Medien

Für in Kameras fest eingebaute oder zusammen mit Kameras als Zugabe ausgelieferte Flash-Medien (z. B. MicroSD-Karten oder angeschlossene USB-Speichermedien) ist jede Haftung durch MOBOTIX ausgeschlossen. Das Gleiche gilt für Schäden an oder durch den Einsatz von Flash-Speicherkarten, die nicht von MOBOTIX stammen.

# 3.5 Konfiguration im Browser



# 3.5.1 Übersicht

Die komplette Konfiguration einer MOBOTIX-Kamera ist über einen beliebigen JavaScriptfähigen Browser auf einem beliebigen Betriebssystem (Windows, Linux, Macintosh u. a.) möglich. Die Kamera enthält hierzu eine auf HTML-Seiten basierende Benutzeroberfläche. Die über diese Oberfläche vorgenommenen Einstellungen werden über HTTP-Befehle durch Programme und Skripte der kamerainternen Software ausgeführt und im Flash-Speicher der Kamera gespeichert.

Im Folgenden finden Sie eine Übersicht über die grundlegenden Browser-Einstellungen der MOBOTIX-Kamera sowie weitere Konfigurationsmöglichkeiten. Ausführliche Beschreibungen der Software-Funktionen finden Sie in der Online-Hilfe der Kamera.



# S26 Kamerahandbuch: Inbetriebnahme der Kamera

Benutzername: **admin** Kennwort: **meinsm** 

Admin Menu

Setup Menu

Parameter sollten immer permanent gespeichert werden!

Automatische Synchronisierung über Zeitserver

Mehr: erweiterte Funktionen einblenden

Weniger: erweiterte Funktionen ausblenden

### Grundlegende Einstellungen

- Administration der Kamera: Alle Einstellungen der Kamera erfolgen über das Administrationsmenü und das Setup Menü:
  - Admin Menu: Hier finden Sie grundlegende Konfigurationsmöglichkeiten der Kamera (z. B. Kennwörter, Schnittstellen, Software-Aktualisierung).
  - Setup Menu: Hier finden Sie die Dialoge der Bild- und Ereigniseinstellungen sowie der Aufzeichnung, Einige dieser Einstellungen stehen auch über die Quick-Controls in der Live-Ansicht zur Verfügung.
- Einstellungen rückgängig machen: Sollten Sie größere Änderungen in einem Dialogfenster rückgängig machen wollen, können Sie den Button Voreinstellung unten im jeweiligen Dialog verwenden, um die Werkeinstellungen für diesen Dialog wieder herzustellen. Möchten Sie die gesamten Bildeinstellungen zurücksetzen, verwenden Sie das Quick-Control Einstellungen verwalten > Bild-Werkeinstellungen laden in der Live-Ansicht der Kamera.
- Änderungen permanent speichern: Haben Sie die Konfiguration der Kamera fertiggestellt, sollten Sie diese im permanenten Speicher der Kamera sichern. Dies kann in den jeweiligen Dialogen erfolgen (Klick auf den Button Setzen unten im Dialog führt die Änderung temporär durch, nach Klick auf den Button Schließen werden Sie gefragt, ob Sie die gesamte Konfiguration im permanenten Speicher der Kamera sichern möchten) oder direkt im Administrationsbereich (Admin Menu > Sichern der aktuellen Konfiguration). Der Abschnitt Konfiguration des Administrationsbereichs enthält weitere Funktionen, die Ihnen die Arbeit mit sowie das Sichern und Kopieren von Einstellungen ermöglichen. Weitere Informationen hierzu finden Sie in der Online-Hilfe der entsprechenden Dialoge.
- Zeitgesteuerte Aufgaben und Zeitsynchronisierung: Neben vielfältigen zeitbezogenen Steuermöglichkeiten (Wochenprogramme, Feiertagsregelung, zeitgesteuerte Aufgaben ...) verfügt die Kamera auch über die Möglichkeit der Zeitsynchronisierung. So kann die Uhrzeit der Kamera manuell mit einem Computer, automatisch mit einem Zeitserver oder auch mit einer anderen MOBOTIX-Kamera abgeglichen werden. Dabei können sowohl NTP-Zeitserver als auch Time Protocol-Zeitserver verwendet werden. Weitere Informationen hierzu finden Sie in der Online-Hilfe der entsprechenden Dialoge.
- Buttons "Mehr" und "Weniger": Einige Kameradialoge zeigen standardmäßig nur die wichtigsten Konfigurationsoptionen. In den Dialogen findet sich in diesem Fall rechts unten auf der Seite der Button Mehr, der zusätzliche Optionen einblendet. Sind alle Optionen eingeblendet, können sie über den Button Weniger wieder ausgeblendet werden.

# 3.5.2 Allgemeine Browser-Einstellungen

- Schnellinstallation ausführen: Bei einer neu ausgelieferten MOBOTIX-Kamera wird die Schnellinstallation beim ersten Zugriff auf das Administrationsmenü automatisch aufgerufen (Button Admin Menu). Die Schnellinstallation führt Sie automatisch durch die wichtigsten Einstellungen der Kamera. Aus Sicherheitsgründen sollten Sie während der Schnellinstallation auch ein eigenes Admin-Kennwort festlegen und den öffentlichen Zugriff sperren.
- Öffentlichen Zugriff sperren: Gastbenutzer haben grundsätzlich Zugriff auf die Gastansicht der Kamera, ohne dass die Eingabe eines Kennworts erforderlich wäre. Falls dies nicht gewünscht ist, sollten Sie den öffentlichen Zugriff sperren (Admin Menu > Schnellinstallation oder Admin Menu > Benutzer und Kennwörter).
- Weitere Benutzer einrichten und Rechte vergeben: Ähnlich wie bei einem Computer-Betriebssystem können Sie Benutzer und Benutzergruppen hinzufügen sowie deren Zugriffsrechte festlegen (Admin Menu > Benutzer und Kennwörter, Admin Menu > Gruppen-Zugriffskontrolle (ACL)). Hiermit können Kamerafunktionen benutzerabhängig gezielt freigegeben oder gesperrt werden.
- Automatischen Neustart deaktivieren: Jede MOBOTIX-Kamera ist werkseitig so eingestellt, dass sie nachts um 3:36 Uhr einen Neustart ausführt. Falls die Speicherung der Kamera nicht auf einem externen Dateiserver oder auf internem Flash-Speicher bzw. SD-Karten erfolgt, sondern im internen flüchtigen Speicher der Kamera, werden die gespeicherten Bild- und Videosequenzen bei jedem Neustart gelöscht. Deaktivieren Sie den automatischen Neustart, wenn dies nicht gewünscht ist (Admin Menu > Zeitsteuerung).
- Bildeinstellungen optimieren: Die werkseitigen Bildeinstellungen der MOBOTIX-Kamera liefern für die überwiegende Anzahl der Anwendungsfälle sehr gute Bilder und sollten daher nicht oder nur behutsam verändert werden. Sie sollten jedoch ein Bildprogramm auswählen, entsprechend dem Verwendungszweck Ihrer Kamera. Bildprogramme bieten die einfachste und schnellste Methode, die Kamera optimal auf die jeweilige Anwendungssituation einzustellen, da sie automatisch mehrere Kameraparameter konfigurieren (Quick-Control Bildprogramme).
- Bildauflösung im Livebild einstellen: Alle MOBOTIX-Kameras sind werkseitig auf eine Bildauflösung von 640x480 Pixel eingestellt. Diese Auflösung können Sie verändern bzw. individuell anpassen (Quick-Control Auflösung).
- Belichtung einstellen: Die automatische Belichtungssteuerung der MOBOTIX-Kamera erfolgt anhand individuell konfigurierbarer Belichtungsfenster. Wählen Sie ein vorkonfiguriertes Set von Belichtungsfenstern aus (Quick-Control Belichtungssteuerung). Alternativ können Sie auch eigene Belichtungsfenster definieren (Setup Menu > Belichtungseinstellungen).
- Ereignissteuerung und Aufzeichnung aktivieren: Die Ereignissteuerung der MOBOTIX-Kamera ist werkseitig deaktiviert. Aktivieren Sie sie durch Klick auf den Button Arm & Record. Hierdurch wird sowohl die Bewegungserkennung als auch die Aufzeichnung aktiviert. Bei einer Kamera mit integriertem Flash-Speicher (MOBOTIX R-Modelle bzw. Modelle mit SD-Karte) wird automatisch der Flash-Speicher als Aufzeichnungsziel verwendet. Bei Bedarf können Sie weitere Ereignisse aktivieren sowie Aufzeichnung und Speicherung

nach Ihren Wünschen konfigurieren (Setup Menu > Ereigniseinstellungen, Setup Menu > Aufzeichnung und Admin Menu > Speicherung auf externem Dateiserver / Flash-Medium).

• Aktionen/Meldungen einrichten: Die MOBOTIX-Kamera kann bei Eintritt eines Ereignisses Alarme auslösen, die Sie individuell konfigurieren und auf Wunsch einem bestimmten Ereignis zuordnen können: Ausgeben eines akustischen Alarms über den Kameralautsprecher, Anzeigen eines visuellen Alarms im Kamera-Livebild, Versenden einer E-Mail oder Netzwerkmeldung mit dem Alarmbild, Tätigen eines Telefonanrufs, Hochladen eines Alarmbildes auf einen FTP-Server, Schalten eines Schaltausgangs der Kamera (z. B. Licht anschalten, Tür öffnen).

Die Einstellungen hierzu finden Sie im Setup Menu > Aktionsgruppen-Übersicht. Innerhalb der Aktionsgruppen werden die auszuführenden Aktionen in Form von "Aktionsprofilen" definiert und verwendet. Die verschiedenen Aktionsprofile können alternativ über das Admin Menu in den Bereichen Hardware-Konfiguration (Profile für Schaltausgang), Übertragungsprofile (FTP, E-Mail, Netzwerkmeldungen) sowie Audio- und VoIP-Telefonie (Sound-Profile, VoIP-Profile) eingestellt werden. Weitere Informationen finden Sie in der Online-Hilfe des Dialogs Aktionsgruppen-Übersicht.

 Erschütterungssensor aktivieren: Die S26 ist mit serienmäßigem Erschütterungssensor ausgestattet. Erhält die Kamera einen Schlag auf das Gehäuse, wird dies von der Kamera automatisch registriert und zum Beispiel als Netzwerkmeldung oder per Telefonanruf weitergemeldet. Ein genereller Vorteil ist, dass MOBOTIX-Kameras wegen des Verzichts auf mechanisch bewegte Teile so robust sind, dass sie auch sehr starken Erschütterungen Stand halten und funktionsfähig bleiben können. Die Aktivierung des Erschütterungssensors (und anderer Sensoren) erfolgt im Setup Menu > Ereignisübersicht > Umgebungsereignisse > Bearbeiten.

# 3.6 Einrichten einer S26 Flex als Türstation

# 3.6.1 Montage

Eine S26 Flex kann auch als hemisphärische Türstation installiert und konfiguriert werden. Je nachdem, wie Sie die Türstations-Funktionalität konfigurieren möchten, haben Sie die Wahl zwischen unterschiedlichen Gegenstellen, Klingelmodulen und sonstigem Zubehör.

Wenn Sie eine MOBOTIX S26 als Türstation verwenden möchten, sollten Sie sich in jedem Fall die beiden Handbücher *IP-Video-Türstation System-Handbuch Teil* 1 und *Teil* 2 herunterladen (www.mobotix.com > Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen > IP-Video-Türstation), da diese Handbücher zusätzliche Informationen zum Betrieb als Türstation enthalten.

# Erforderliches Zubehör

- MX-DoorMaster: Dieses MxBus-Modul wird immer dann benötigt, wenn ein Türöffner über die Türstation betätigt werden soll. Außerdem stellt der MX-DoorMaster über den eingebauten Akku die Notstromversorgung der gesamten Türstation sicher (siehe www.mobotix.com > Produkte > Zutrittskontrolle > T26 Außenstation und Zutrittsmodule).
- Türklingel:
  - Klingeltastenmodul BellRFID für die IP-Video-Türstation mit verschiedenen Tasten-Sets (eine bis fünf Tasten, mit und ohne Funktionstaste) mit Transponderkarten für schlüssellosen Zutritt und Mailboxbedienung. Dieses Modul wird über eine Zweidrahtleitung an die MxBus-Schnittstelle der S26 angeschlossen (kann nicht zusammen mit KeypadRFID verwendet werden).
  - Tastenmodul KeypadRFID f
    ür die IP-Video-T
    ürstation f
    ür schl
    üssellosen Zutritt mit Tastencodes oder Transponderkarten und Mailboxbedienung. Dieses Modul wird über eine Zweidrahtleitung an die MxBus-Schnittstelle der S26 angeschlossen (kann nicht zusammen mit BellRFID verwendet werden.
  - Bis zu zwei handelsübliche Klingeltasten, die an die Signaleingänge einer MX-232-IO-Box angeschlossen werden. Die MX-232-IO-Box selbst wird über eine Zweidrahtleitung an die MxBus-Schnittstelle der S26 angeschlossen.

Gegenstelle:

- Computer (Windows oder Mac OS X/macOS) mit MxManagementCenter
- iOS-Gerät (iPhone, iPad, iPad mini, iPod touch) mit der MOBOTIX MxBell
- MxDisplay (Türsprechstelle mit Touch-Funktion von MOBOTIX)

		1.1	•
	¥.	× .	
	•		
10.2			
1.43	Ю. эз		
(A)	- 55		0

_	_

•	•	0
1	2-	34
40	(5=)	6-
(200)	(1-)	9-
-	0	-



### **Optionales Zubehör**

 Montagehilfe AudioMount f
ür die S26 mit selbstklebender Vorderseite sowie vorinstalliertem Mikrofon und Lautsprecher. Mithilfe dieser Montagehilfe kann eine S26 leicht von hinten z. B. gegen eine Edelstahlblende oder die Front eines Briefkastens geklebt werden (siehe Abschnitt 1.5.11, «AudioMount»).

### Hinweise

Zusammen mit der S26 kann nur der neue MX-DoorMaster (Best.-Nr. MX-Door2-INT-PW) eingesetzt werden! Die Vorgängerversion T24-DoorMaster (Best.-Nr. MX-Door1-INT-PW) kann *nicht* mit einer S26 verwendet werden.

Die Verkabelung und der Anschluss dieser Komponenten erfolgt dabei analog zur MOBOTIX IP-Video-Türstation. Detaillierte Informationen zur Verkabelung und den maximalen Kabellängen finden Sie deshalb im *IP-Video-Türstation System-Handbuch Teil 1* sowie in den Dokumenten *Schnellinstallation: BellRFID*, *Schnellinstallation: KeypadRFID* und in der *Schnellinstallation: MX-232-IO-Box* (www.mobotix.com > Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen).

# 3.6.2 Autokonfiguration durchführen

Wie bei einer IP-Video-Türstation können Sie auch die S26 ohne Computer als Türstation einrichten, indem Sie die **Autokonfiguration** der Kamera verwenden. Nachdem alle benötigten Komponenten verdrahtet und mit der S26 verbunden sind, können Sie die Autokonfiguration starten, um die S26 als Türstation einzurichten.

# Starten der Autokonfiguration

- 1. Trennen Sie die Stromversorgung der Kamera und stellen Sie sie dann wieder her. Die Kamera führt einen Neustart durch und die LEDs neben den Kameratasten beginnen grün und rot zu leuchten.
- Drücken Sie gleichzeitig beide Kameratasten (R/L) auf der Vorderseite der Kamera und halten Sie die Tasten solange gedrückt, bis die LEDs mehrmals blinken. Lassen Sie die Tasten dann los.

# Einrichten eines KeypadRFID-Moduls

Der Abschluss der Autokonfiguration wird an diesem Modul durch Blinken der Zifferntasten (Weiß), der Taste **ESC** (Rot) und der Taste **OK** (Blau) signalisiert.

- 1. Geben Sie die gewünschte Super-PIN ein und fügen Sie die Admin-Karte hinzu.
- 2. Lernen Sie die User-Karten ein.

Detaillierte Informationen zum Einrichten des Moduls KeypadRFID finden Sie im *IP-Video-Türstation System-Handbuch Teil 2* in *Abschnitt 2.2, «Keypad einrichten»*.

# Einrichten eines BellRFID-Moduls

Der Abschluss der Autokonfiguration wird an diesem Modul durch Blinken der blauen und grünen Status-LEDs sowie rotes Leuchten der Taste **OK** signalisiert.

- 1. Geben Sie die gewünschte Super-PIN auf dem Tastatureinleger ein und drücken Sie auf **OK**. Diese Taste leuchtet nun grün und die Brief-Taste leuchtet rot.
- 2. Stellen Sie die gewünschte Klingeltasten-Variante durch Drücken auf einen beliebigen der fünf mittleren Tastenkontakte ein.
- Speichern Sie die ausgewählte Variante durch Drücken eines beliebigen Tastenkontakts bis ein Lauflicht die Eingabe bestätigt. Zum Abschluss leuchten die Taste OK und die Brief-Taste grün und die Taste ESC leuchtet rot.
- 4. Setzen Sie die Funktions-/Klingeltasten ein.
- 5. Lernen Sie die Admin-Karte ein. Alle drei LEDs leuchten grün.
- 6. Fügen Sie die User-Karten hinzu.

Detaillierte Informationen zur Montage und zur Inbetriebnahme des Moduls BellRFID finden Sie im Dokument *Schnellinstallation: BellRFID* (www.mobotix.com>Support>Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen).

# Abschließen der Inbetriebnahme

Die wichtigsten Funktionen der Türstation sind nun verfügbar. Auch die Mailbox ist bereits vorkonfiguriert. Alle weiteren Anpassungen können Sie – wie bei einer "normalen" IP-Video-Türstation auch – ohne Computer mit einem Grandstream als Gegenstelle oder über einen Computer mit MxEasy bzw. im Webbrowser vornehmen.

# 3.7 Ergänzende Hinweise

# 3.7.1 Reduzierte Wetterfestigkeit bei Überkopfmontage

Wird die S26 nicht mit den Anschlüssen nach unten weisend montiert, erreicht die Kamera nicht mehr die Schutzklasse IP66, sondern nur noch IP54. Bei Überkopfmontage darf die S26 also nur in trockenen Räumen betrieben werden.



Anschlüsse nach unten



Anschlüsse nach oben

# 3.7.2 Kennwort für den Administrationsbereich

Der Zugang zum Administrationsbereich der Kamera (Softbutton **Admin Menu**) ist erst nach Eingabe eines Benutzernamens und eines Kennworts möglich.

- Werkseitiger Benutzer ist admin
- Werkseitiges Kennwort ist meinsm

(Passwort muss beim ersten Anmelden geändert werden – ab Kamerasoftware V5.1.x.)

Bei der Erstinbetriebnahme wird die **Schnellinstallation** beim ersten Zugriff auf den Administrationsbereich automatisch aufgerufen. Hier können die Grundeinstellungen der Kamera an die individuellen Erfordernisse angepasst werden. Aus Sicherheitsgründen wird dringend empfohlen, das werkseitige Administratorkennwort zu ändern.

Benutzername und Kennwort müssen wie aufgeführt eingegeben werden. Für alle Einträge wird zwischen Groß- und Kleinschreibung unterschieden.

### Achtung

Bewahren Sie Aufzeichnungen über **Kennwörter** an einem sicheren Ort auf. Falls der Administrationsbereich durch ein geändertes Administrator-Kennwort nicht mehr zugänglich ist, kann das Kennwort nur durch Einschicken der Kamera ins Werk zurückgesetzt werden (kostenpflichtig!).

# 3.7.3 Mikrofon unwiderruflich deaktivieren

Mikrofon kann irreversibel deaktiviert werden!

Aufgrund datenschutz- und arbeitsrechtlicher Bestimmungen ist es zum Teil erforderlich, die Mithörfunktion der Kamera zu deaktivieren. Das Mikrofon kann in **Admin Menu > Mikrofon und Lautsprecher** endgültig und irreversibel deaktiviert werden.

### Achtung

Diese **Deaktivierung findet in der Kamera selbst statt und kann nicht mehr rückgängig** gemacht werden (auch nicht im Werk). Die Deaktivierung wirkt sich auf alle Funktionen aus, die das Mikrofon verwenden.

### 3.7.4 Startoptionen der Kamera verwenden

- Um die Kamera mit Werkseinstellungen und der Werks-IP-Adresse zu starten, verwenden Sie Startoption 2 wie in Abschnitt 3.2.4, «Startoptionen der Kamera» beschrieben.
- Um die Kamera als DHCP-Client mit einer automatisch erhaltenen IP-Adresse zu starten, verwenden Sie Startoption 3 wie in Abschnitt 3.2.4, «Startoptionen der Kamera» beschrieben.

# Hinweis

Beim Zurücksetzen der Kamera über **Admin Menu > Zurücksetzen** werden auch alle neu angelegten Benutzer gelöscht und das Admin-Kennwort zurückgesetzt. Verwenden Sie **Startoption 3** wie in *Abschnitt 3.2.4, «Startoptionen der Kamera»* beschrieben, wenn Sie die existierenden Benutzer **nicht** löschen möchten.

# 3.7.5 Ereignissteuerung und Bewegungserkennung aktivieren

Im Auslieferungszustand ist die Ereignissteuerung und die Bewegungserkennung der Kamera nicht aktiviert. Zur ereignisgesteuerten Aufzeichnung öffnen Sie **Setup Menu > Allgemeine Ereigniseinstellungen** und aktivieren Sie die Scharfschaltung der Kamera. Alternativ klicken Sie auf den Softbutton **Arm & Record** der Benutzeroberfläche im Browser. Hierdurch wird das Bewegungserkennungsfenster im Livebild angezeigt (gepunkteter Rahmen in der Bildmitte) und die Kamera speichert automatisch Bilder, sobald innerhalb des Erkennungsfensters Bewegungen stattfinden.

# 3.7.6 Text- und Logoeinblendungen deaktivieren

Durch die deaktivierte Scharfschaltung im Auslieferungszustand (siehe vorhergehender Abschnitt) zeigt die MOBOTIX-Kamera am oberen Rand des Livebildes nur den Text WWW.MOBOTIX.COM, den Zeitstempel sowie das MOBOTIX-Logo rechts oben an. Wird die Scharfschaltung aktiviert, ist auch der Text am unteren Rand des Livebildes sichtbar (Ereignis-, Aktions-, Meldungs- und Aufzeichnungssymbole).

Die Statuszeile am unteren Rand des Livebildes und die Textzeile oben links können in **Setup** Menu > Darstellungs- und Texteinstellung deaktiviert werden, indem Texteinblendung auf Aus gesetzt wird. Texteinblendung Datum und Uhrzeit aktiviert nur die Anzeige des Zeitstempels im Livebild. Die Logoeinblendung wird in Admin Menu > Logoprofile ausgeschaltet, indem Logo-Anzeige auf Deaktiviert gesetzt wird.

### 3.7.7 Automatischen Neustart der Kamera deaktivieren

Im Auslieferungszustand führt die MOBOTIX-Kamera automatisch einmal in der Woche zwischen 3 und 4 Uhr morgens einen Neustart durch, da eine Kamera unter sehr seltenen Umständen durch äußere Einflüsse (z. B. Höhenstrahlung) zeitweise gestört sein kann. Der automatische Neustart sorgt dafür, dass die Kamera nach dem Neustart wieder ordnungsgemäß arbeitet, ohne dass hierfür ein Benutzerzugriff erforderlich wäre. Falls gewünscht, kann der automatische Neustart in **Admin Menu > Zeitsteuerung** deaktiviert werden.

### 3.7.8 Browser

Aktuelle Browser mit aktiviertem JavaScript (Internet Explorer, Mozilla Firefox, Safari, Google Chrome, Opera ...) sind unmittelbar in der Lage, das Livebild der Kamera darzustellen.



Ist das gepunktete Rechteck im Livebild sichtbar, ist die Kamera scharfgeschaltet

Text- und Logoeinblendungen können auch deaktiviert bzw. individuell eingerichtet werden

# 3.7.9 Pflege von Kamera und Objektiv

Sollte das Objektiv beispielsweise bei der Montage verschmutzt worden sein, verwenden Sie zum Reinigen der Objektiv-Frontlinse ein weiches Baumwolltuch. Beachten Sie, dass die Bildschärfe nach dem Reinigungsvorgang kontrolliert und eventuell nachjustiert werden muss.



# Reinigen der Domkuppel

- Um die Domkuppel vor Kratzern und Schmutz zu schützen, sollte diese stets mit dem mitgelieferten blauen Objektivschlüssel (M.7) montiert und demontiert werden.
- Sie sollten die Domkuppel in regelmäßigen Abständen reinigen. Verwenden Sie hierzu immer ein weiches, flusenfreies Baumwolltuch.
- Bei stärkerer Verschmutzung verwenden Sie zusätzlich einen milden Reiniger ohne Alkoholanteil und ohne schleifende Bestandteile.
- Weisen Sie eventuell das Reinigungspersonal in diese Pflegehinweise ein.

# 3.7.10 Online-Hilfe im Browser

Weitere Informationen finden Sie auf den Seiten Neuigkeiten und Funktionsübersicht in der Online-Hilfe der Kamerabenutzeroberfläche im Browser. Klicken Sie auf das Symbol ?, um die Hilfeseiten der Kamera zu öffnen. Darüber hinaus werden eine Reihe von Informationen zur Kamera und zu ihrer aktuellen Konfiguration im Dialog **Kamerastatus** angezeigt. Klicken Sie auf das Symbol (), um die betreffende Seite zu öffnen.



# 3.7.11 Konformitätserklärung

Die Produkte der MOBOTIX AG werden nach den anwendbaren Richtlinien der EU sowie weiterer Länder zertifiziert. Die Konformitätserklärungen der MOBOTIX AG für ihre Produkte finden Sie auf www.mobotix.com unter Support > Download Center > Dokumentation > Zertifikate & Konformitätserklärungen.

# 3.7.12 RoHS-Erklärung

Die Produkte der MOBOTIX AG sind konform mit den Anforderungen, die sich aus §5 ElektroG bzw. der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU ergeben, soweit sie in den Anwendungsbereich dieser Regelungen fallen (die RoHS-Erklärung von MOBOTIX finden Sie unter www.mobotix.com unter Support > Download Center > Dokumentation > Broschüren & Anleitungen > Zertifikate).

# 3.7.13 Entsorgung

Elektrische und elektronische Produkte enthalten viele Wertstoffe. Entsorgen Sie deshalb die MOBOTIX-Produkte am Ende ihrer Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und Vorschriften (beispielsweise bei einer kommunalen Sammelstelle abgeben). MOBOTIX-Produkte dürfen nicht in den Hausmüll gegeben werden! Entsorgen Sie einen im Produkt evtl. vorhandenen Akku getrennt vom Produkt (die jeweiligen Produkthandbücher enthalten einen entsprechenden Hinweis, wenn das Produkt einen Akku enthält).

# 3.7.14 Haftungsausschluss

Die MOBOTIX AG haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Handhabung seiner Produkte, dem Nichtbeachten der Bedienungsanleitungen sowie der relevanten Vorschriften entstehen.

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, deren jeweils aktuelle Fassung auf www.mobotix.com zum Download bereit steht (Link AGB unten auf jeder Seite).





# Notizen

 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	_	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	_
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 _	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-	-	 -	 	-	-	 	-	 	 _	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-	-	 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-	-	 	-	-	 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-	_	 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-		 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 _	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-		 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-	-	 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-	-	 	-	-	 _	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 	 	 	-	-	 	-		 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 -	-
 	 	 ·	 	 	-	-	 	-	-	 	-		 -	 	-	-	 	-	 	 _	-
 	 	 	 	 	-	_	 	_		 	_		 -	 	_	-	 	_	 	 -	_



# Hersteller

MOBOTIX AG Kaiserstrasse 67722 Langmeil Germany

Tel.: +49 6302 9816-0	Fax: +49 6302 9816-190
www.mobotix.com	info@mobotix.com
Registergericht: Amtsgericht Kaiserslautern	Registernummer: HRB 3724
Finanzamt: Worms-Kirchheimbolanden	Steuernummer: 44/676/0700/4
	USt-ID: DE202203501

Die jeweils neueste Version dieses Dokuments und weiterer Dokumente (z. B. Konformitätserklärungen) finden Sie auf www.mobotix.com unter Support > Download Center > Dokumentation > Betriebsanleitungen.

CE

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

# Kamerahandbuch **S26 Flex**



Beyond Human Vision

# MOBOTIX